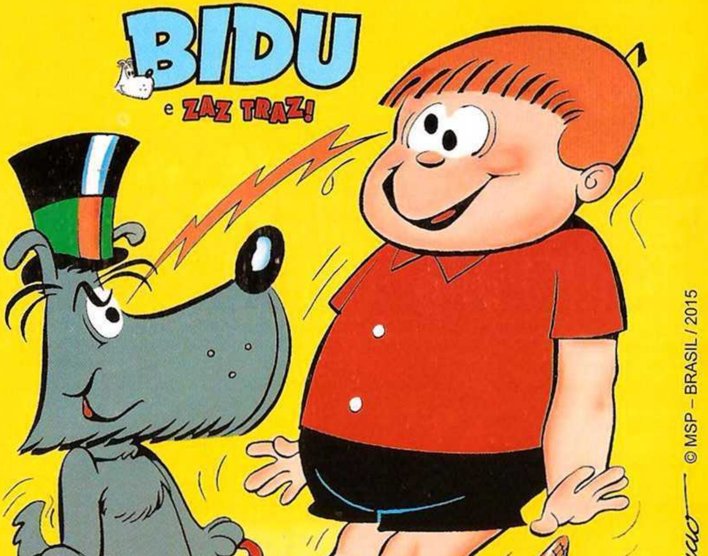
CHICO BENTO
Lendas da Roça
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
Nº 12
© MSP - BRASIL

INFORME PUBLICITÁRIO

O MAURICIO CONTINUA FAZENDO HISTÓRIA...



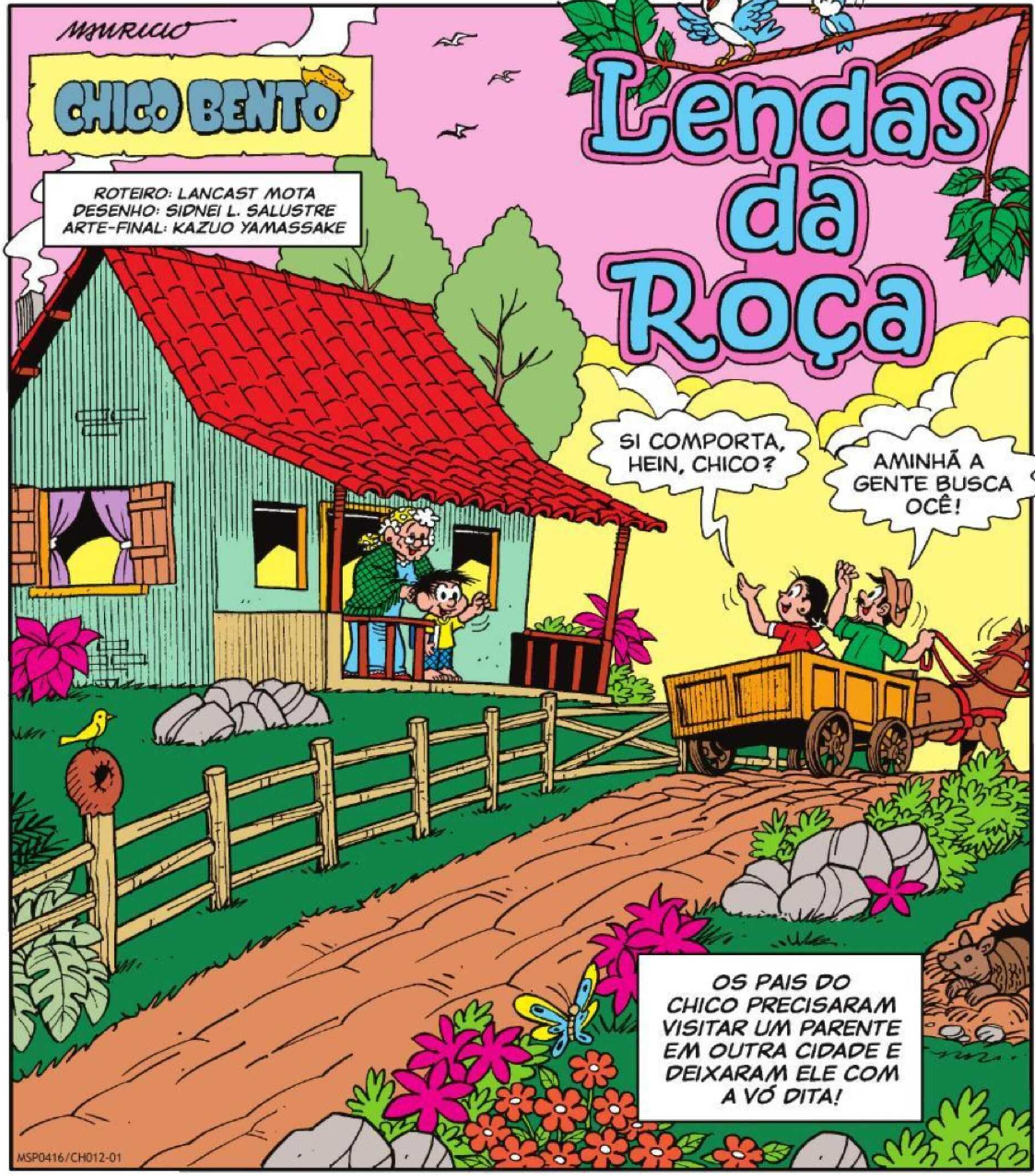
COLEÇÃO HISTÓRICA MAURICIO

As raríssimas primeiras histórias escritas e desenhadas por Mauricio de Sousa, entre os anos de 1960 e 1961, enfim reunidas num único volume.

NAS PRINCIPAIS LIVRARIAS!

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

PANINI BOOKS



© MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL/2016

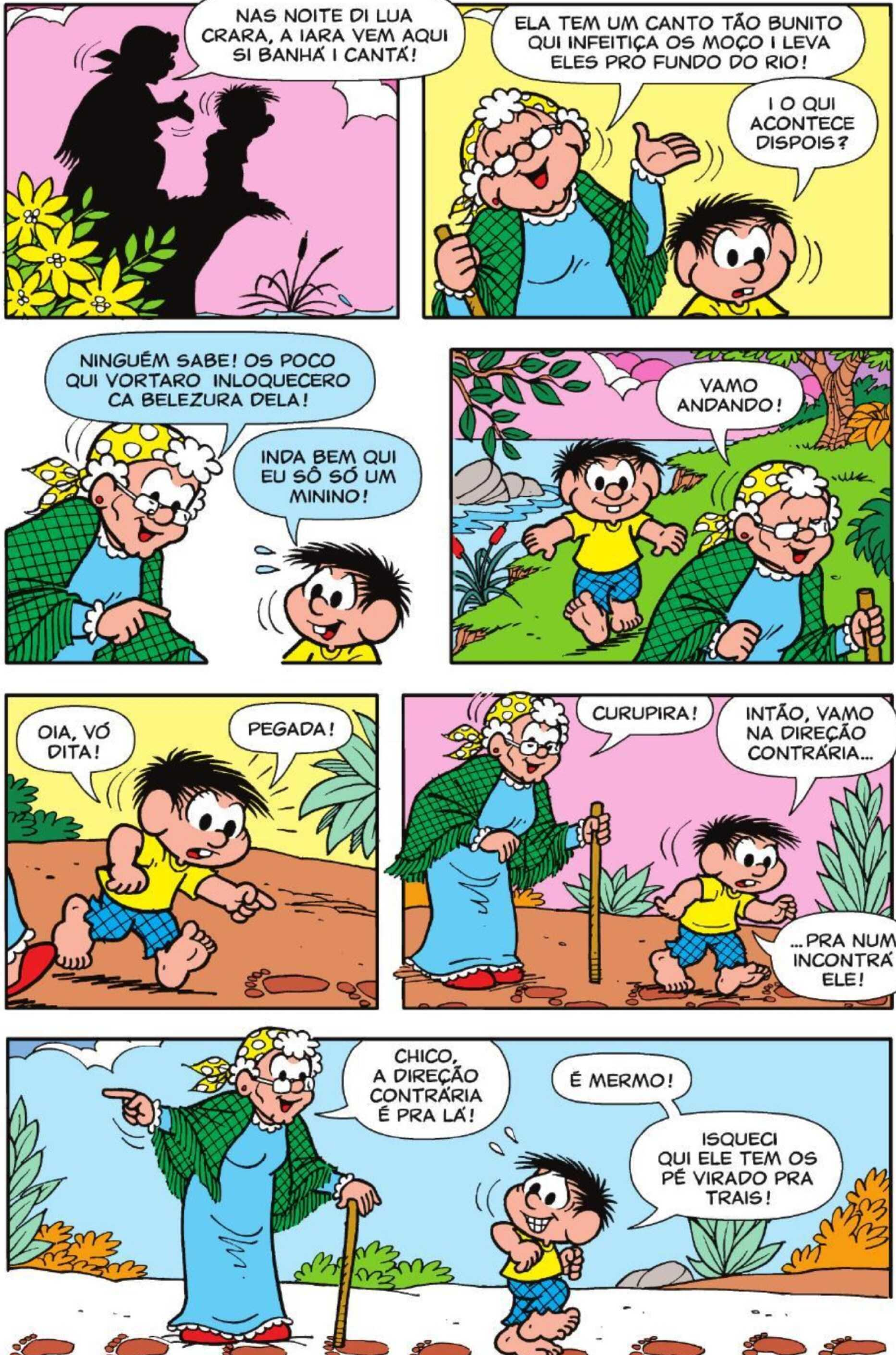
VIXI!
O QUI É ISSO?
A DONA MAROCAS, DA ISCOLA, PIDIU PRA GENTE CONTÁ SOBRE AS LENDA AQUI DA ROÇA!
I NINGUÉM SABE MAIS DI LENDA DO QUI A SINHORA!
ISSO É LENDA! HI, HI!
HOJE EU TÔ INGRAÇADA!
CONHEÇO AS LENDA DESDE QUI MI DEI POR GENTE!
EU TAMÉM, MAIS MORRO DI MEDO DI MULA SEM CABEÇA, LOBISOME...
OCÊ PERCISA CONHECÊ ESSAS COISA MAIS DI PERTO!
É MIOR DEXÁ COMO TÁ! AS LENDA LÁ, I EU, CÁ!
OCÊ NUM QUÉ TIRÁ UMA NOTA BOA NO SEU TRABAIO DI ISCOLA?
EU PERCISO TIRÁ UMA NOTA MUITO BOA!
CHICO, AS COISA QUI ASSUSTA A GENTE SÃO AS COISA QUI A GENTE NUM CONHECE!
DEXA EU MOSTRÁ UM LUGAR PROCÊ!

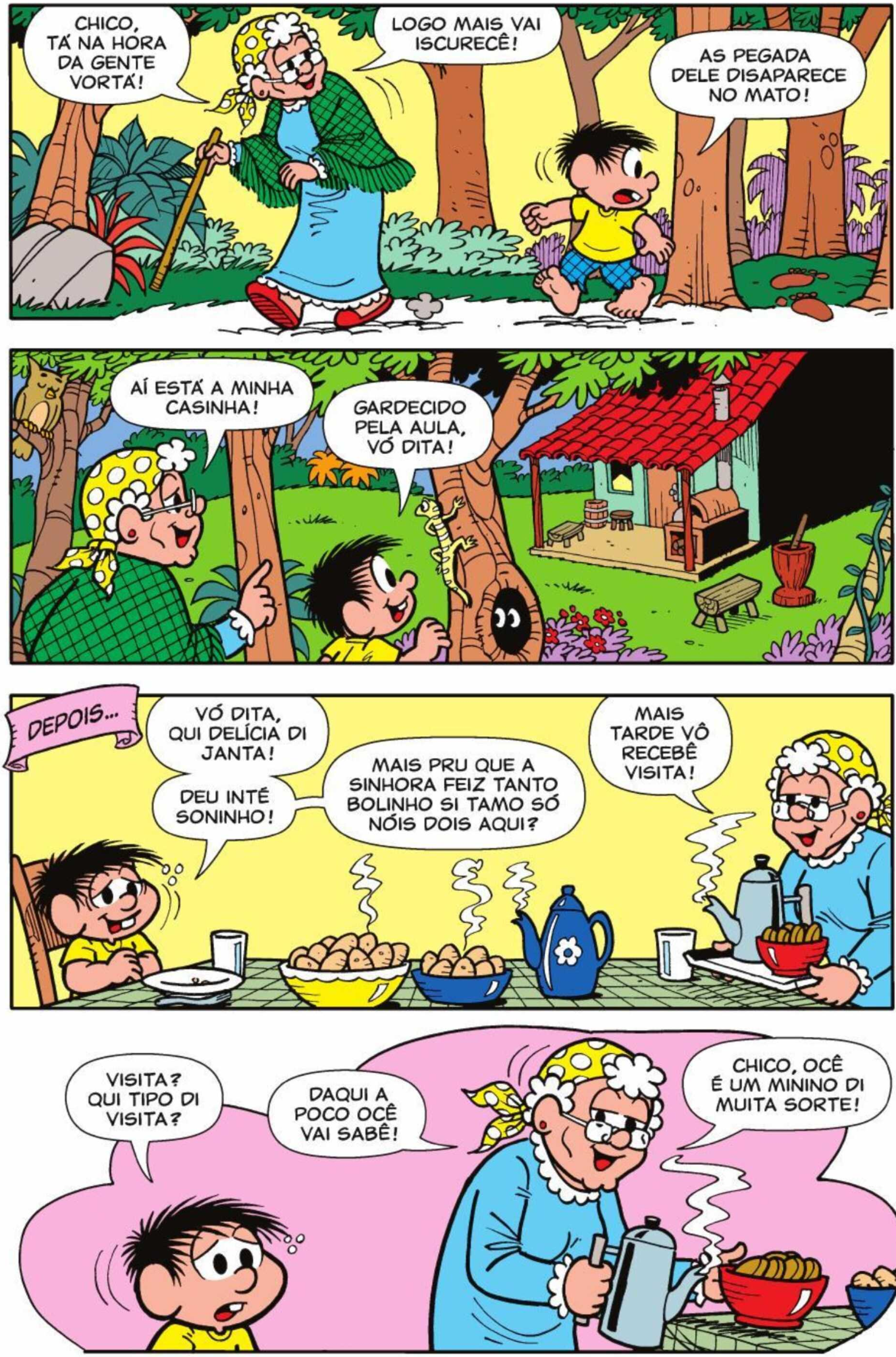
CADA PEDACINHO DI CHÃO, CADA FOIA, CADA QUAR TEM UMA HISTÓRIA!
SI CADA FOIA TEM UMA HISTÓRIA, A SINHORA É UMA ARVRE DI TANTA HISTÓRIA QUI SABE!
I, NUM GRANDE MOMENTO DI INSPIRAÇÃO, A MÃE NATUREZA CRIÔ O BAMBU!
DÁ UMAS BOA VARA DI PESCÁ!
AÍ É MORADA DI SACI!

MAIS AGORA, TÃO TUDO DRUMINDO!
INTÃO, É MIOR A GENTE I ANDANDO PRA MOR DI NUM ACORDÁ ELES, NÉ?
SACI, NORMARMENTE, JÁ É TINHOSO! IMAGINA ACORDÁ ELE NO MEIO DO SONO...
O NEGÓCIO É DEXÁ ELES LÁ NOS CANTO DELES!
I EU, AQUI, NUM LUGAR SIGURO!
CHICO, NESSA INCRUZIADA QUI OCÊ TÁ É DONDE OS LOBISOME SI TRANSFORMA!

MAIS NUM CARECE DI TÊ MEDO! ISSO SÓ ACONTECE IM NOITE DI LUA CHEIA...
I INDA É DIA CRARO!
I COMO UMA PESSOA VIRA LOBISOME?
DISPOIS QUI UMA MUIÉ TEM SETE FIA I O PRÓXIMO QUI NASCE É MININO...
QUANDO COMPRETÁ TREZE ANO, NA PREMERA LUA CHEIA, ELE VAI NA INCRUZIADA I VIRA O PELUDO!
INDA BEM QUI LÁ IM CASA SÔ SÓ EU DI FIO!
VAMO IM FRENTE, CA PRÓXIMA LENDA!
I QUAR É?
BOITATÁ!
ELE ADORA SI ISCONDÊ NO CAPINZAR! ÀS VEIZ ELE SI DISFARÇA DI TRONCO DI ARVRE QUEIMADA!
PRU QUÊ?

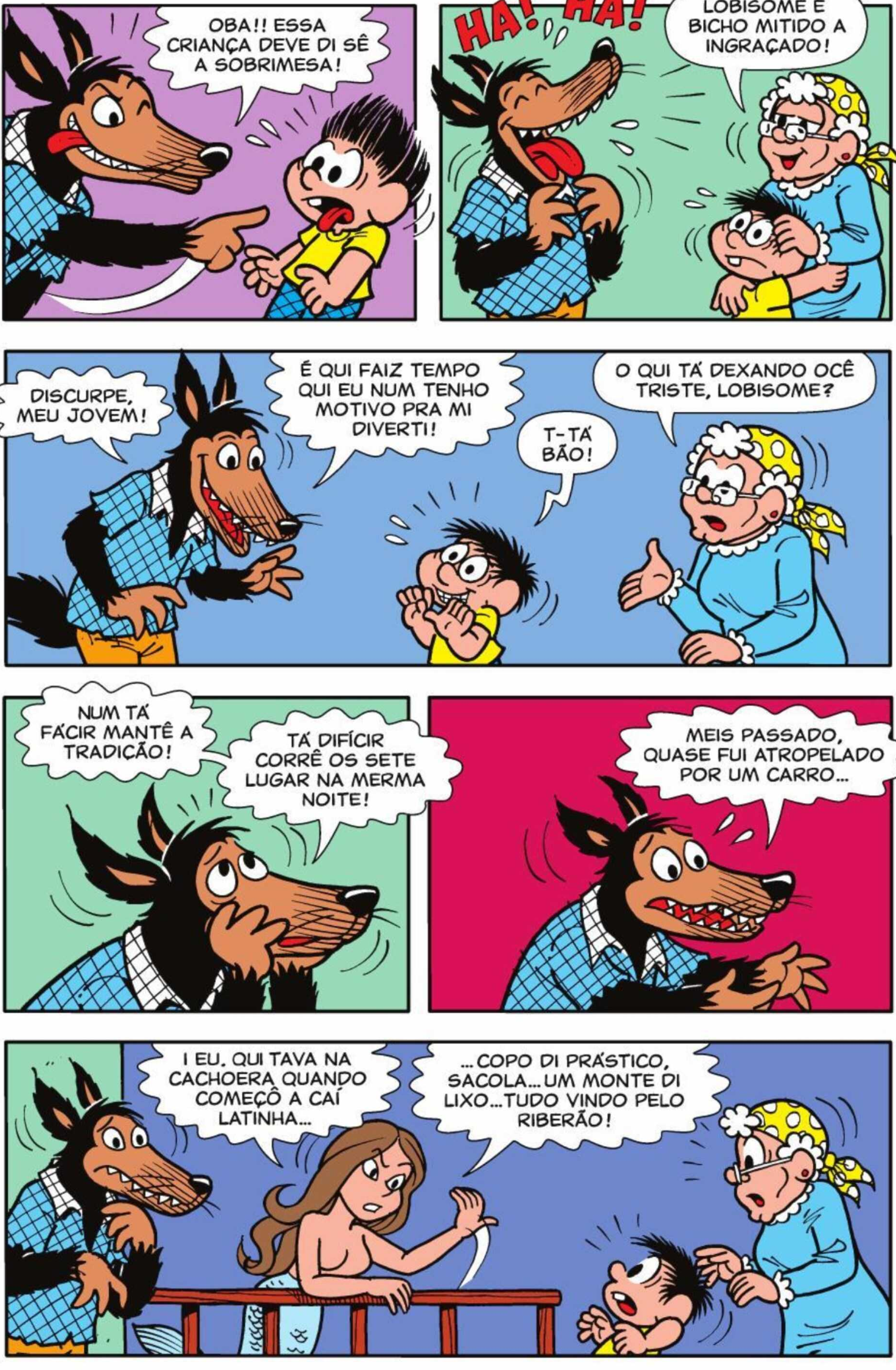
PRA FICÁ VIGIANDO QUEM PÕE FOGO NA MATA!
QUANDO ELE VÊ ARGUÉM FAZENDO ISSO, SI TRANSFORMA NUMA COBRA DI FOGO I ATACA O INCENDIÁRIO!
I O SUJEITO FOGE APAVORADO I TODO CHAMUSCADO!
EU NUM BRINCO CUM FOGO!
VAMO PRAS BANDA DO RIBERÃO!
ESSA PARTE DO RIBERÃO EU NUM CONHEÇO!
É NESSAS ÁGUA QUI A IARA GOSTA DI SI BANHÁ!
QUI BELEZURA!


NAS NOITE DI LUA CRARA, A IARA VEM AQUI SI BANHÁ I CANTÁ!
ELA TEM UM CANTO TÃO BUNITO QUI INFEITIÇA OS MOÇO I LEVA ELES PRO FUNDO DO RIO!
I O QUI ACONTECE DISPOIS?
NINGUÉM SABE! OS POCO QUI VORTARO INLOQUECERO CA BELEZURA DELA!
INDA BEM QUI EU SÔ SÓ UM MININO!
VAMO ANDANDO!
OIA, VÓ DITA!
PEGADA!
CURUPIRA!
INTÃO, VAMO NA DIREÇÃO CONTRÁRIA...
...PRA NUM INCONTRÁ ELE!
CHICO, A DIREÇÃO CONTRÁRIA É PRA LÁ!
É MERMO!
ISQUECI QUI ELE TEM OS PÉ VIRADO PRA TRAIS!

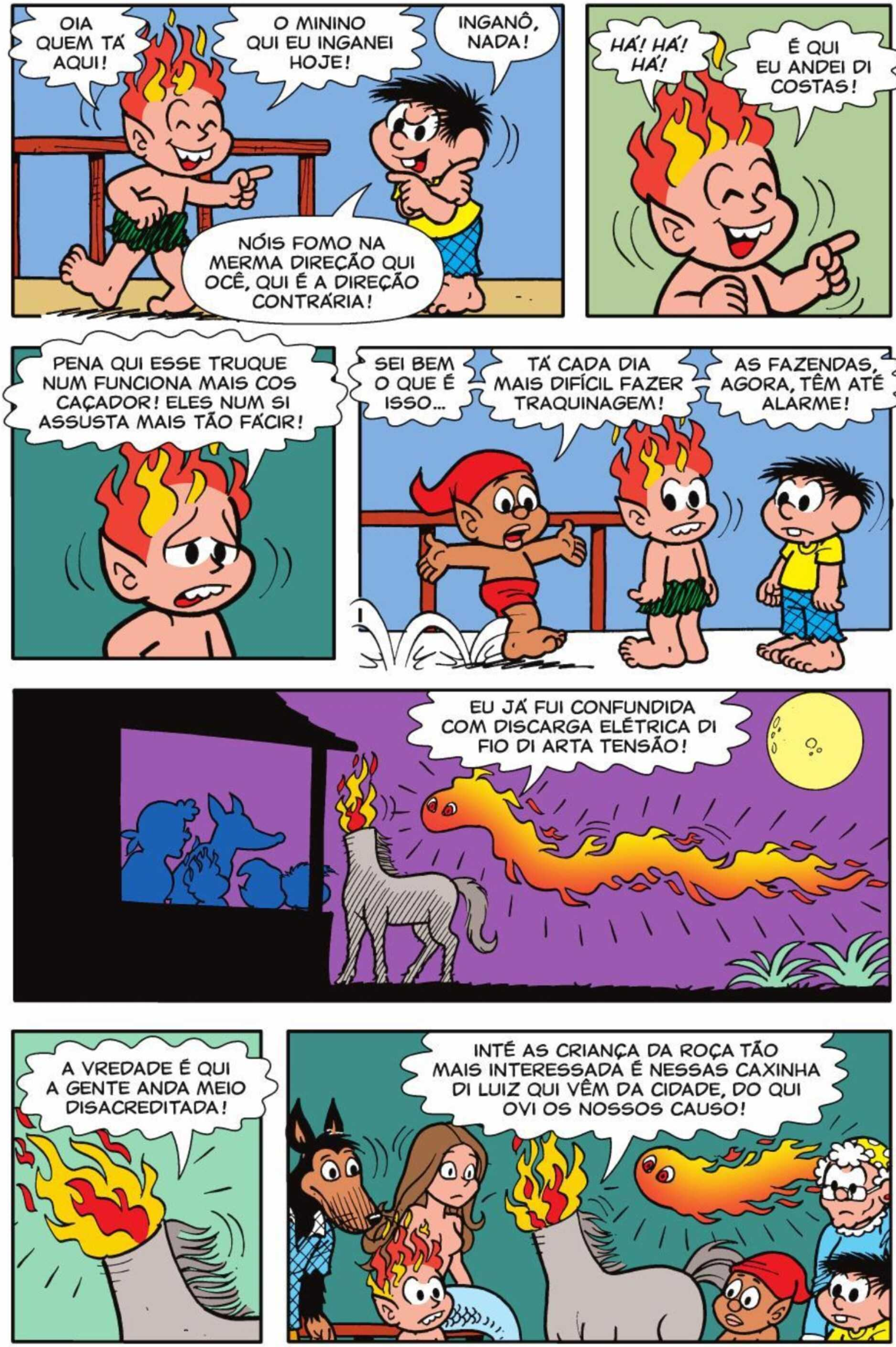

CHICO, TÁ NA HORA DA GENTE VORTÁ!
LOGO MAIS VAI ISCURECÊ!
AS PEGADA DELE DISAPARECE NO MATO!
AÍ ESTÁ A MINHA CASINHA!
GARDECIDO PELA AULA, VÓ DITA!
DEPOIS...
VÓ DITA, QUI DELÍCIA DI JANTA!
DEU INTÉ SONINHO!
MAIS PRU QUE A SINHORA FEIZ TANTO BOLINHO SI TAMO SÓ NÓIS DOIS AQUI?
MAIS TARDE VÔ RECEBÊ VISITA!
VISITA? QUI TIPO DI VISITA?
DAQUI A POCO OCÊ VAI SABÊ!
CHICO, OCÊ É UM MININO DI MUITA SORTE!

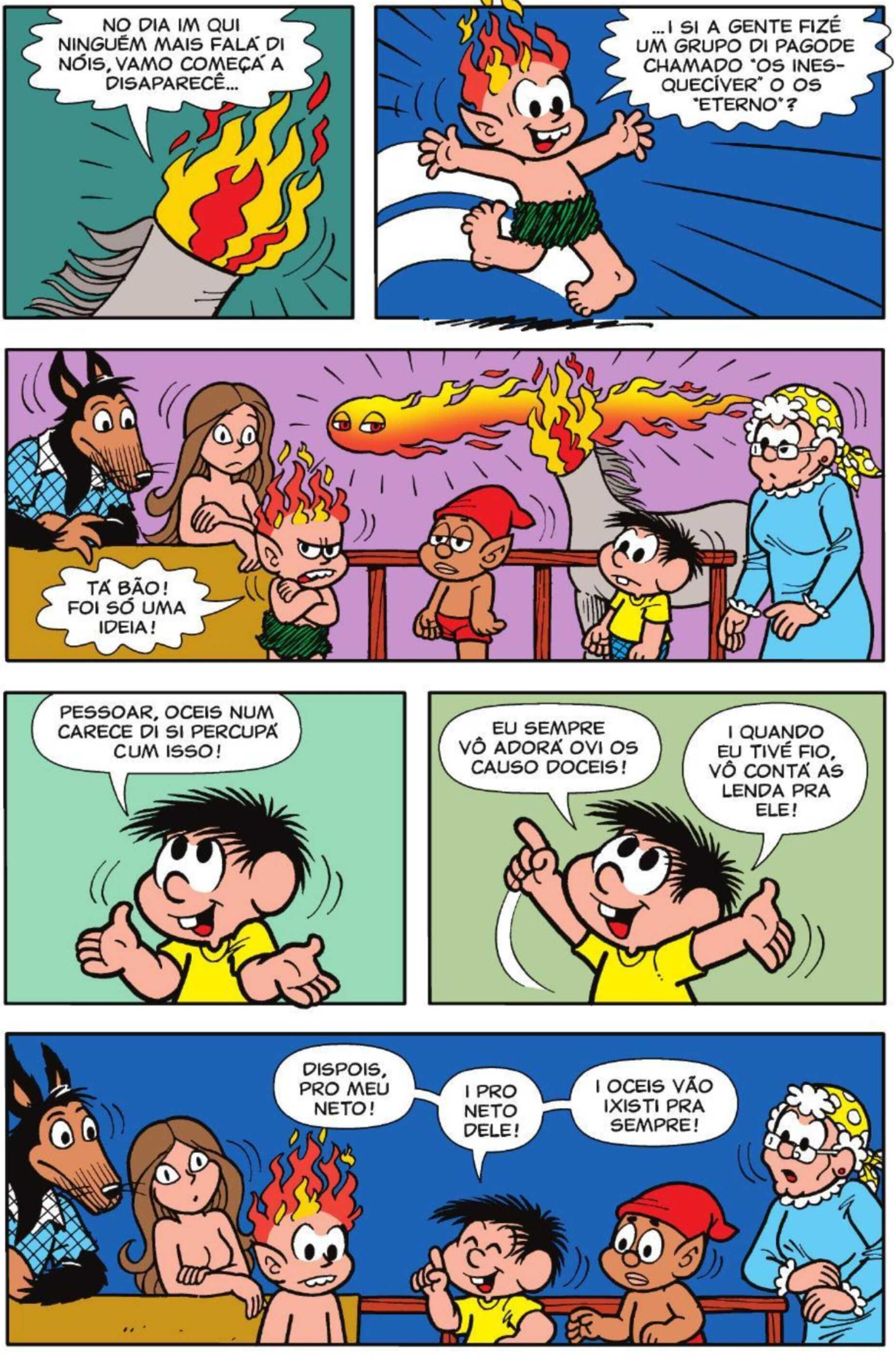
SÔ, É?
PRU QUÊ?
AMINHÃ É SÁBADO I OCÊ NUM TEM AULA!
INTÃO, HOJE OCÊ PODE FICÁ ACORDADO INTÉ TARDE!
É MERMO!
EU AJUDO A LEVÁ OS BOLINHO PRA VARANDA!
ANSIM, NUM SINTO SONO!
NUM É MIOR COMÊ LÁ DRENTO, NA MESA?
AQUI ELES FICA MAIS À VONTADE!
ELES, QUEM?
AAAH!!
BEM-VINDO, SINHOR PERERÊ!
OBRIGADO, VÓ DITA!
DELÍCIA DE BOLINHO!
UM SACI! UM SACI! ELE VAI TRANÇÁ O RABO DO CAVALO, QUEBRÁ A LOÇA, VAI...
RELAXA, GAROTO! O MEU EXPEDIENTE ACABOU! TÔ NO RÉPIAUER!
OLHA AÍ O RESTO DO PESSOAL CHEGANDO!

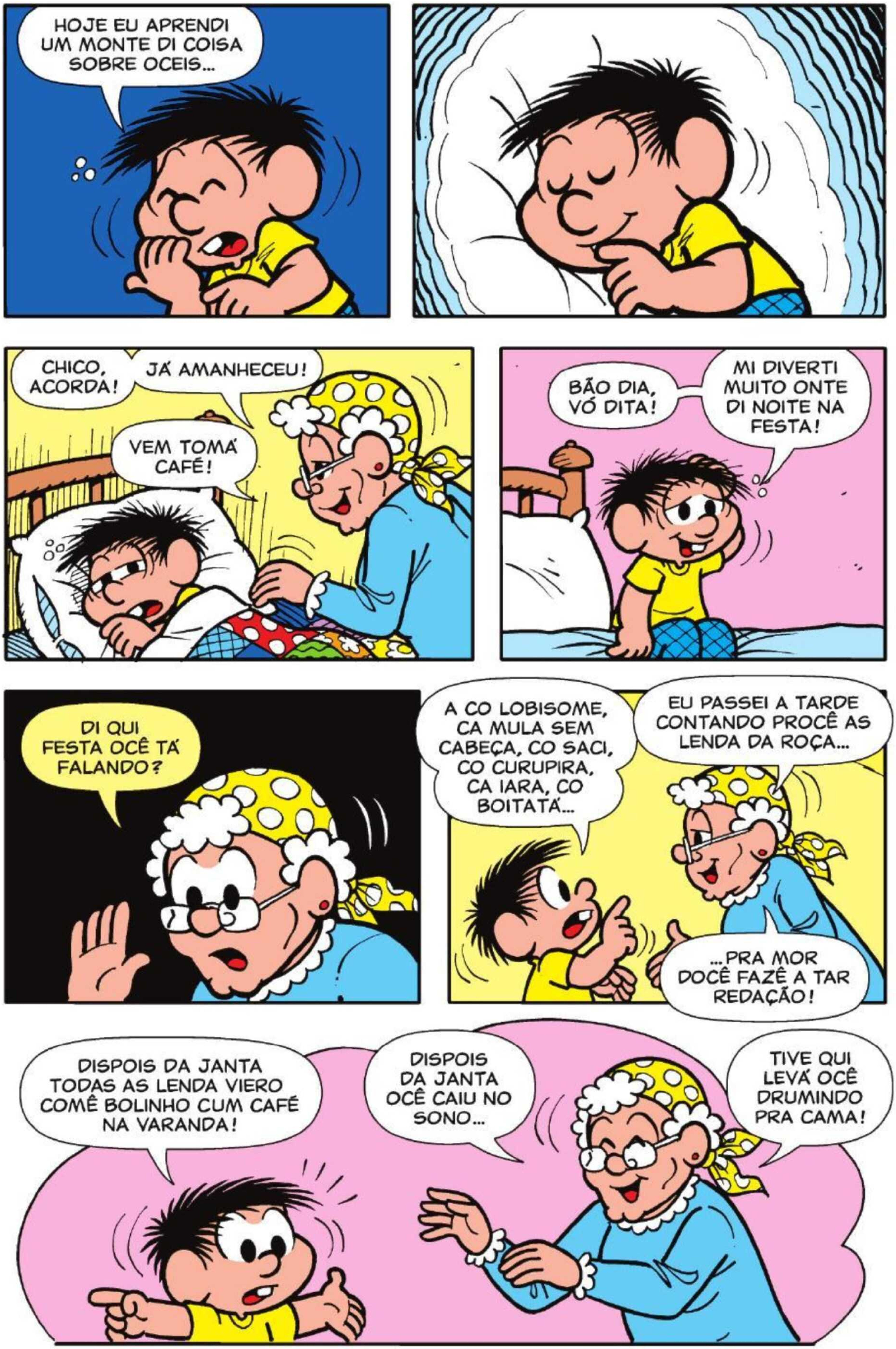
BEM-VINDO, PESSOAR!!
EPA! TIRA AS SUAS PATA DO MEU BOLINHO!
OCÊ JÁ PEGÔ MAIS DO QUI EU!
É O SEU TERCERO CAFÉ!
NÃO BABA EM CIMA DA COMIDA!
OS SEUS BOLINHO FAIZ MAIS SUCESSO DO QUI AS GOIABA DO NHÔ LAU!
ELES NUM FAIZ CERIMÔNIA!
VÓ DITA, OS BOLINHO TAVAM UMA DELÍCIA!
GARDECIDA, LOBISOME!

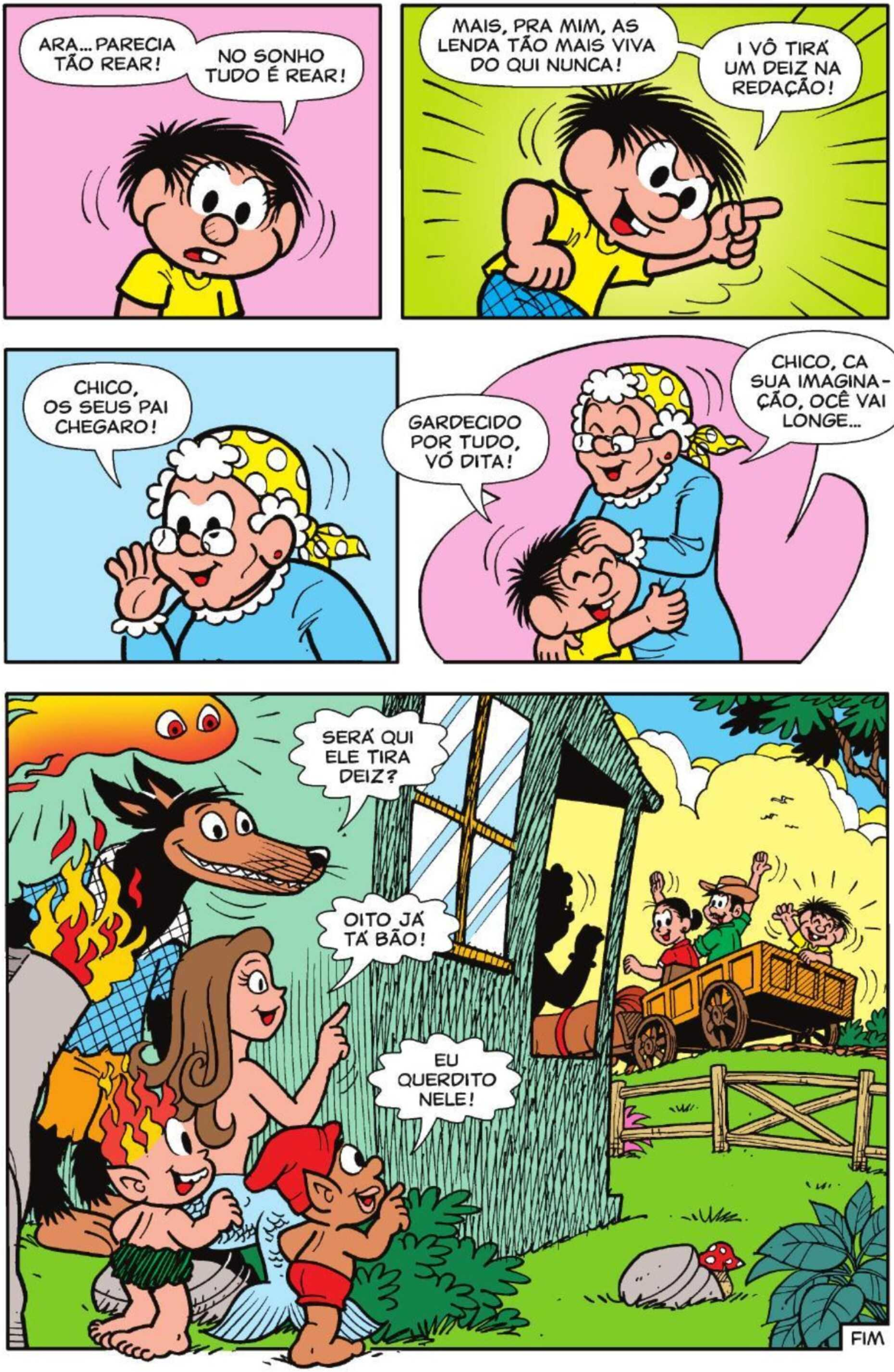


OBA!! ESSA CRIANÇA DEVE DI SÊ A SOBRIMESA!
HÁ! HÁ!
LOBISOME É BICHO MITIDO A INGRAÇADO!
DISCURPE, MEU JOVEM!
É QUI FAIZ TEMPO QUI EU NUM TENHO MOTIVO PRA MI DIVERTI!
T-TÁ BÃO!
O QUI TÁ DEXANDO OCÊ TRISTE, LOBISOME?
NUM TÁ FÁCIR MANTÊ A TRADIÇÃO!
TÁ DIFÍCIR CORRÊ OS SETE LUGAR NA MERMA NOITE!
MEIS PASSADO, QUASE FUI ATROPELADO POR UM CARRO...
I EU, QUI TAVA NA CACHOERA QUANDO COMEÇÔ A CAÍ LATINHA...
...COPO DI PRÁSTICO, SACOLA... UM MONTE DI LIXO... TUDO VINDO PELO RIBERÃO!

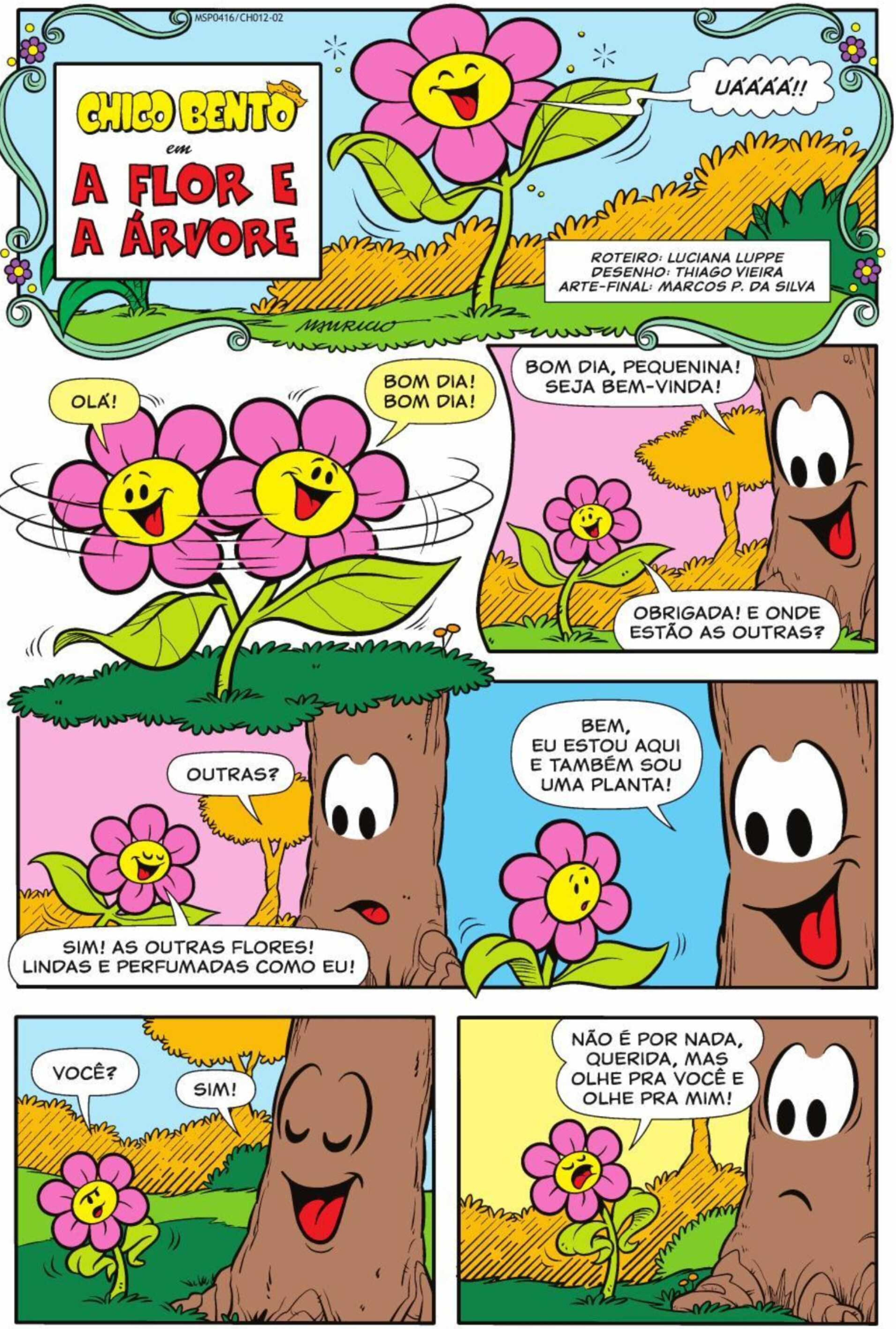

OIA QUEM TÁ AQUI!
O MININO QUI EU INGANEI HOJE!
INGANÔ, NADA!
NÓIS FOMO NA MERMA DIREÇÃO QUI OCÊ, QUI É A DIREÇÃO CONTRÁRIA!
HÁ! HÁ! HÁ!
É QUI EU ANDEI DI COSTAS!
PENA QUI ESSE TRUQUE NUM FUNCIONA MAIS COS CAÇADOR! ELES NUM SI ASSUSTA MAIS TÃO FÁCIR!
SEI BEM O QUE É ISSO...
TÁ CADA DIA MAIS DIFÍCIL FAZER TRAQUINAGEM!
AS FAZENDAS, AGORA, TÊM ATÉ ALARME!
EU JÁ FUI CONFUNDIDA COM DISCARGA ELÉTRICA DI FIO DI ARTA TENSÃO!
A VREDADE É QUI A GENTE ANDA MEIO DISACREDITADA!
INTÉ AS CRIANÇA DA ROÇA TÃO MAIS INTERESSADA É NESSAS CAXINHA DI LUIZ QUI VÊM DA CIDADE, DO QUI OVI OS NOSSOS CAUSO!

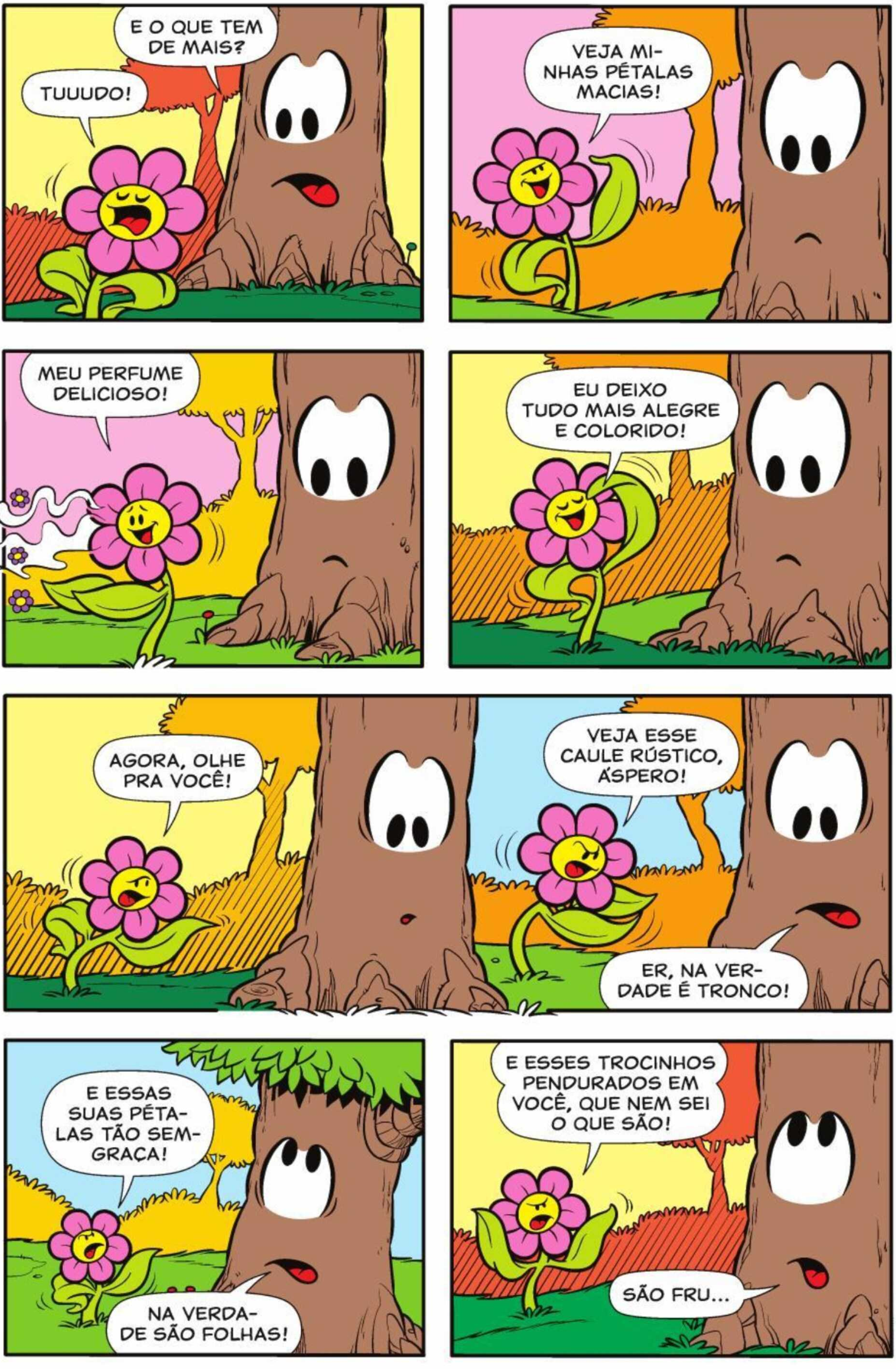

NO DIA IM QUI NINGUÉM MAIS FALÁ DI NÓIS, VAMO COMEÇÁ A DISAPARECÊ...
...I SI A GENTE FIZÉ UM GRUPO DI PAGODE CHAMADO "OS INES-QUECÍVER" O OS "ETERNO"?
TÁ BÃO! FOI SÓ UMA IDEIA!
PESSOAR, OCEIS NUM CARECE DI SI PERCUPÁ CUM ISSO!
EU SEMPRE VÔ ADORÁ OVI OS CAUSO DOCEIS!
I QUANDO EU TIVÉ FIO, VÔ CONTÁ AS LENDA PRA ELE!
DISPOIS, PRO MEU NETO!
I PRO NETO DELE!
I OCEIS VÃO IXISTI PRA SEMPRE!

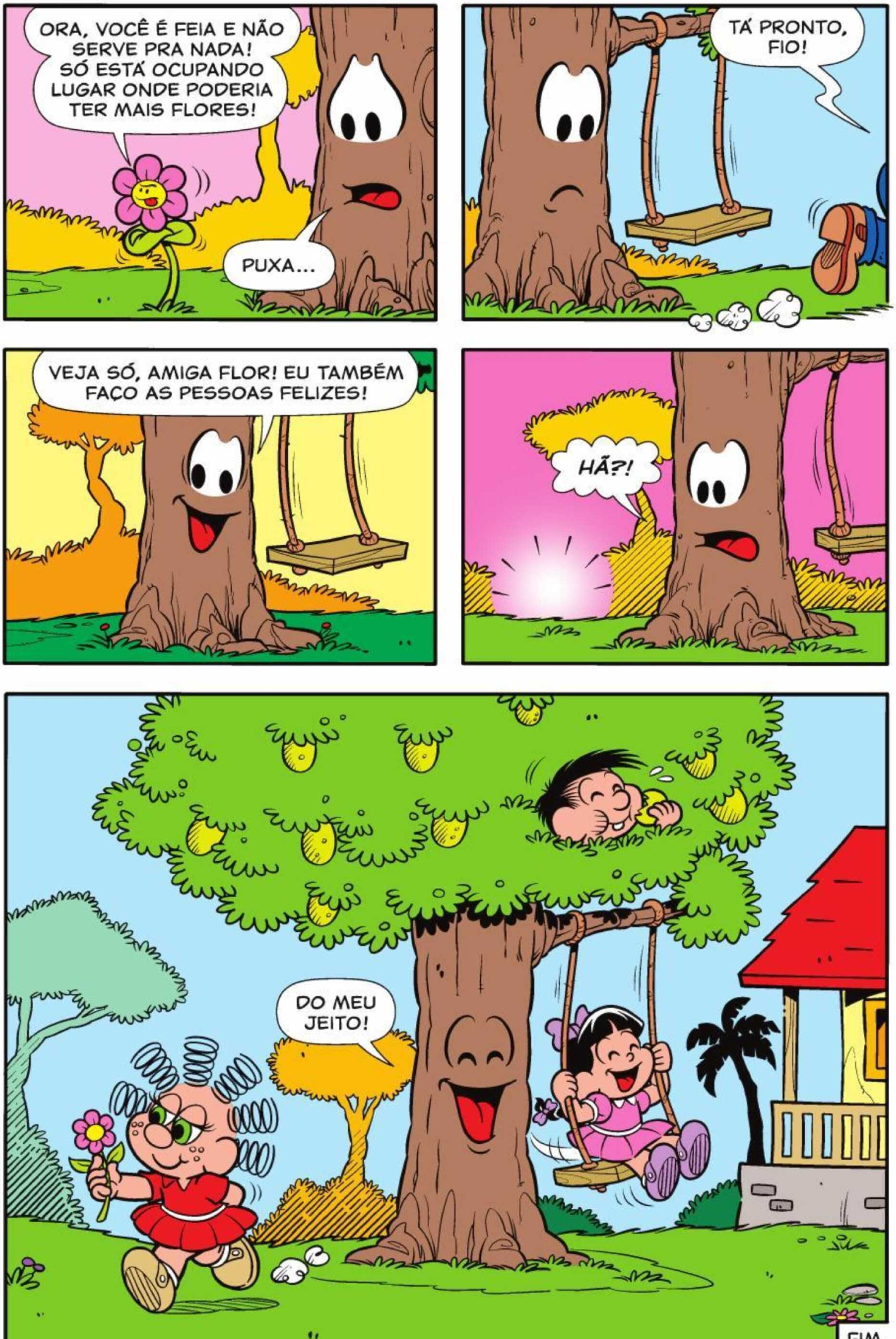

HOJE EU APRENDI UM MONTE DI COISA SOBRE OCEIS...
CHICO, ACORDA!
JÁ AMANHECEU!
VEM TOMÁ CAFÉ!
BÃO DIA, VÓ DITA!
MI DIVERTI MUITO ONTE DI NOITE NA FESTA!
DI QUI FESTA OCÊ TÁ FALANDO?
A CO LOBISOME, CA MULA SEM CABEÇA, CO SACI, CO CURUPIRA, CA IARA, CO BOITATÁ...
EU PASSEI A TARDE CONTANDO PROCÊ AS LENDA DA ROÇA...
...PRA MOR DOCÊ FAZÊ A TAR REDAÇÃO!
DISPOIS DA JANTA TODAS AS LENDA VIERO COMÊ BOLINHO CUM CAFÉ NA VARANDA!
DISPOIS DA JANTA OCÊ CAIU NO SONO...
TIVE QUI LEVÁ OCÊ DRUMINDO PRA CAMA!

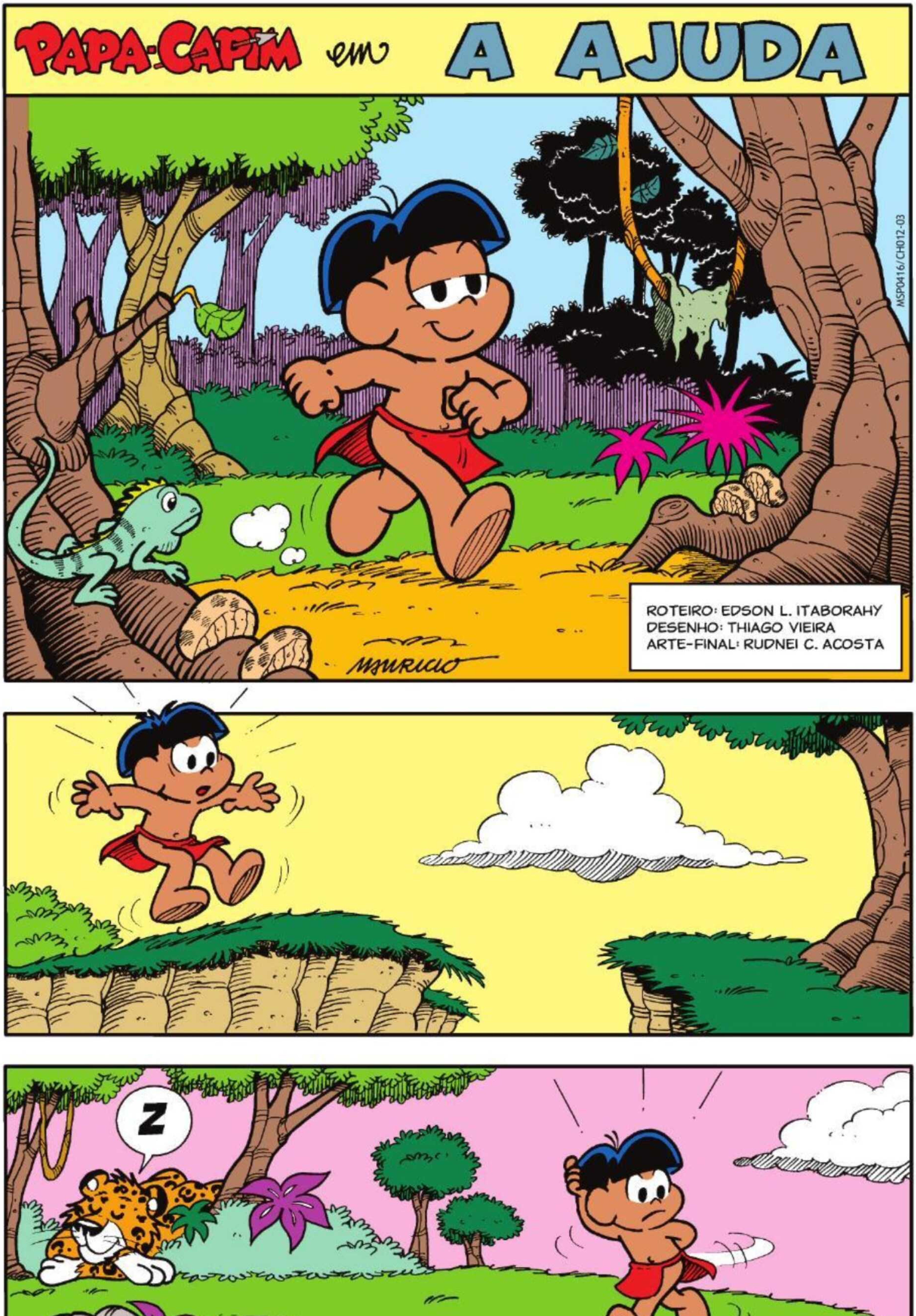

ARA... PARECIA TÃO REAR!
NO SONHO TUDO É REAR!
MAIS, PRA MIM, AS LENDA TÃO MAIS VIVA DO QUI NUNCA!
I VÔ TIRÁ UM DEIZ NA REDAÇÃO!
CHICO, OS SEUS PAI CHEGARO!
GARDECIDO POR TUDO, VÓ DITA!
CHICO, CA SUA IMAGINAÇÃO, OCÊ VAI LONGE...
SERÁ QUI ELE TIRA DEIZ?
OITO JÁ TÁ BÃO!
EU QUERDITO NELE!
FIM

INFORME PUBLICITÁRIO
DO YOU KNOW?
¿TÚ SABES?
VOCÊ SABIA?
Já nas bancas um plano infalível pra te ajudar a praticar um novo idioma!
in english
Monica AND FRIENDS
TURMA DA Mônica
ORDEM NA DESORDEM
80
en español
Mónica Y SUS AMIGOS
EL ORDEN EN
80
MAURICIO
A Turminha se juntou para ajudar você a expandir seus horizontes. A partir de agora você pode ler as mais divertidas revistas em três idiomas: Turma da Mônica (em português), Monica and Friends (inglês) e Mónica y sus Amigos (espanhol). Um plano infalível pra você praticar e conhecer novas palavras.
/revistasturmadamonica
/gibisdaturminha
www.paninicomics.com.br
© MSP - BRASIL/2016
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
Panini COMICS

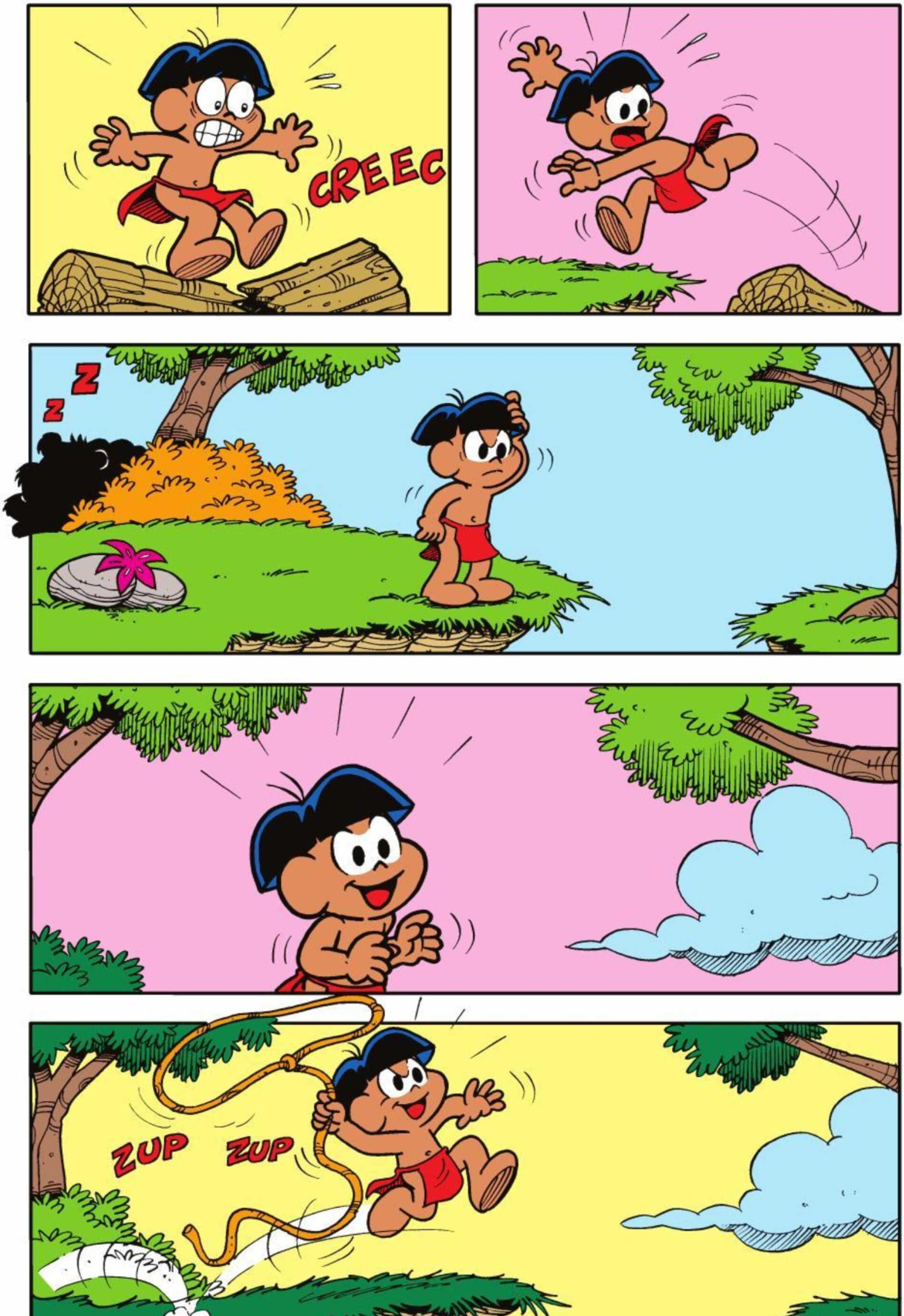

MSP0416/CH012-02
CHICO BENTO
em
A FLOR E
A ÁRVORE
UÁÁÁÁ!!
ROTEIRO: LUCIANA LUPPE
DESENHO: THIAGO VIEIRA
ARTE-FINAL: MARCOS P. DA SILVA
OLÁ!
BOM DIA! BOM DIA!
BOM DIA, PEQUENINA! SEJA BEM-VINDA!
OBRIGADA! E ONDE ESTÃO AS OUTRAS?
OUTRAS?
SIM! AS OUTRAS FLORES! LINDAS E PERFUMADAS COMO EU!
BEM, EU ESTOU AQUI E TAMBÉM SOU UMA PLANTA!
VOCÊ?
SIM!
NÃO É POR NADA, QUERIDA, MAS OLHE PRA VOCÊ E OLHE PRA MIM!


E O QUE TEM DE MAIS?
TUUUDO!
VEJA MINHAS PÉTALAS MACIAS!
MEU PERFUME DELICIOSO!
EU DEIXO TUDO MAIS ALEGRE E COLORIDO!
AGORA, OLHE PRA VOCÊ!
VEJA ESSE CAULE RÚSTICO, ÁSPERO!
ER, NA VERDADE É TRONCO!
E ESSAS SUAS PÉTALAS TÃO SEM-GRAÇA!
NA VERDADE SÃO FOLHAS!
E ESSES TROCINHOS PENDURADOS EM VOCÊ, QUE NEM SEI O QUE SÃO!
SÃO FRU...

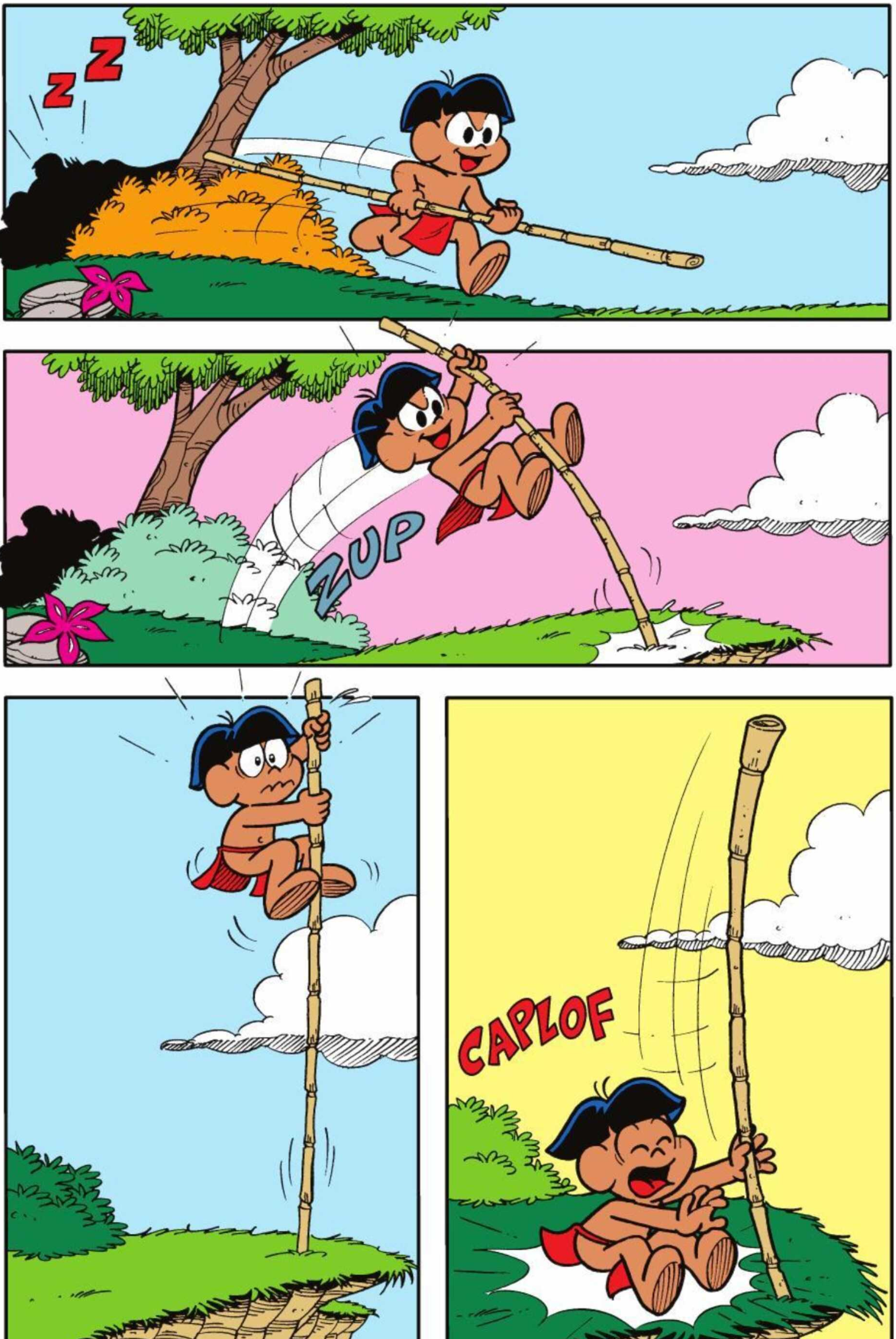

ORA, VOCÊ É FEIA E NÃO SERVE PRA NADA! SÓ ESTÁ OCUPANDO LUGAR ONDE PODERIA TER MAIS FLORES!
PUXA...
TÁ PRONTO, FIO!
VEJA SÓ, AMIGA FLOR! EU TAMBÉM FAÇO AS PESSOAS FELIZES!
HÃ?!
DO MEU JEITO!
FIM


PAPA-CAPIM em A AJUDA
MSP0416/CH012-03
ROTEIRO: EDSON L. ITABORAHY
DESENHO: THIAGO VIEIRA
ARTE-FINAL: RUDNEI C. ACOSTA
MAURICIO
Z

Z
BONC

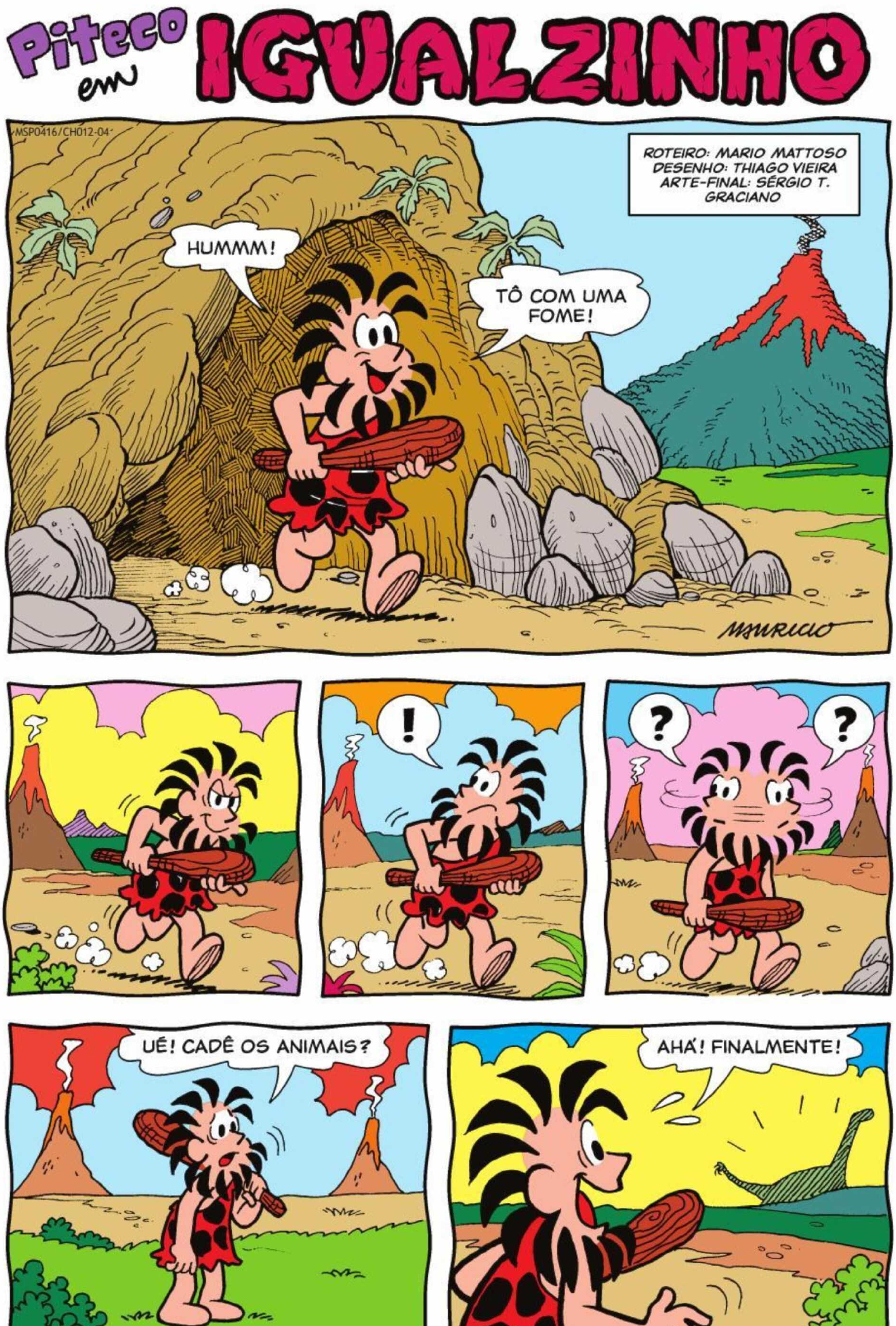

CREEC
Z
Z
ZUP
ZUP

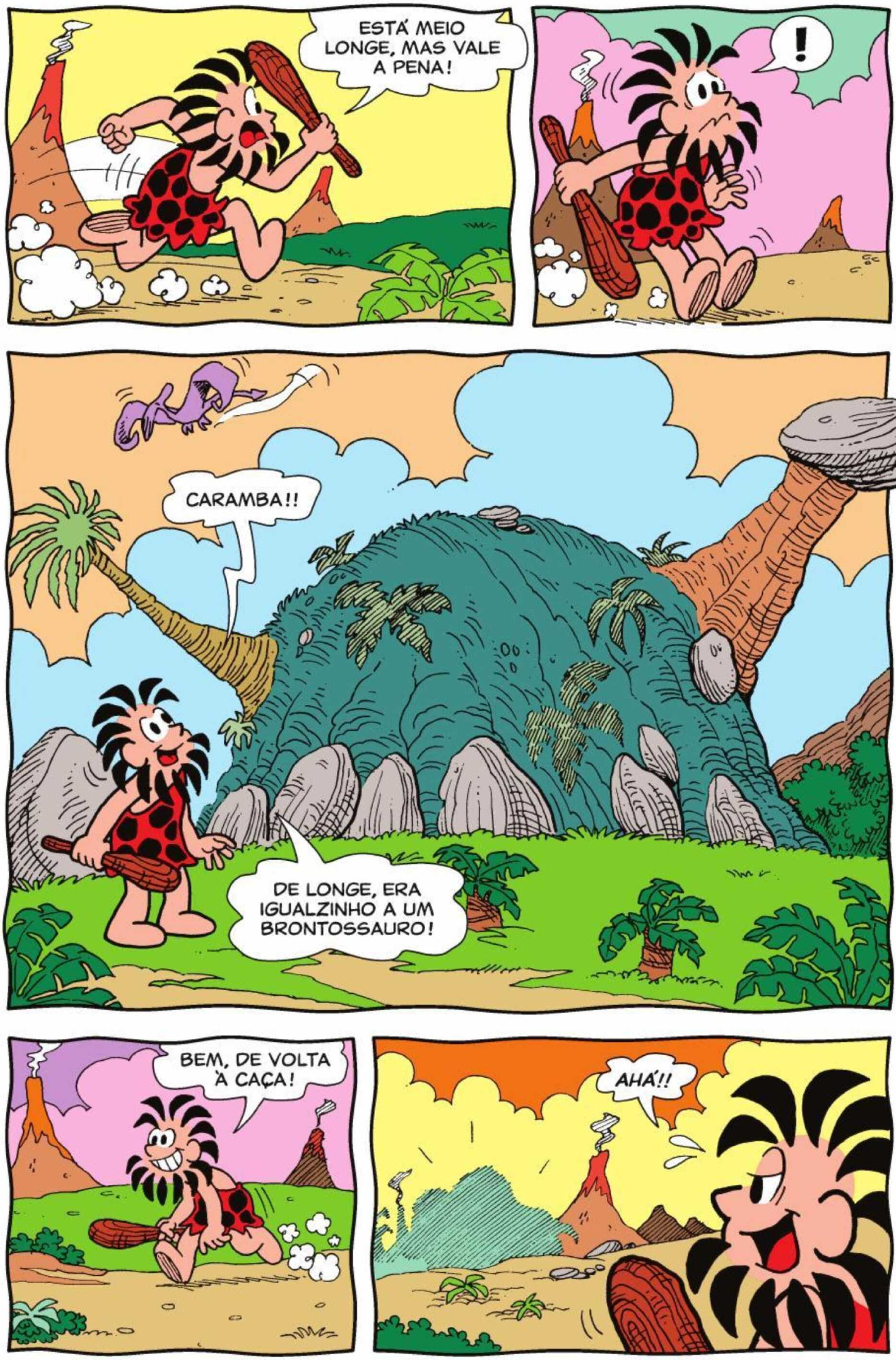
Z Z
VAP
TÓIM
BONC

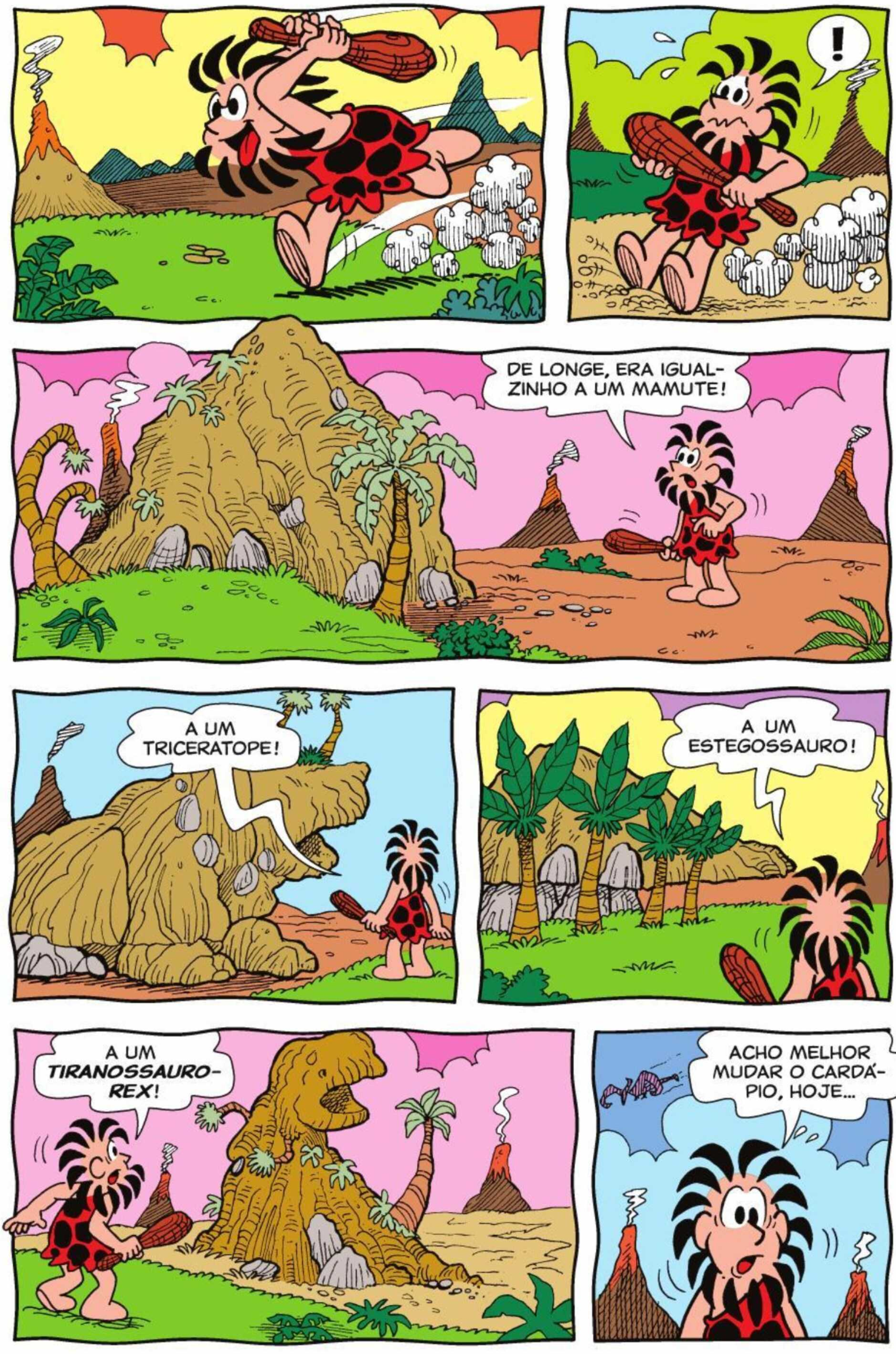

Z Z
ZUP
CAPLOF

TOF
GRAURRR!
ZUP
FIM

INFORME PUBLICITÁRIO
CHEGARAM OS BOLINHOS MAIS SABOROSOS E DIVERTIDOS DO PEDAÇO!
NHAC!
CHOMP!
BOLINHO TURMA DA MÔNICA
BAUNILHA COM RECHEIO SABOR BAUNILHA
CHOCOLATE COM RECHEIO SABOR CHOCOLATE
BAUNILHA COM GOTAS E RECHEIO SABOR CHOCOLATE
40g
CHEGOU!
MAURICIO
Casa Suíça
EXCELÊNCIA EM CONFEITARIA
turmadamonica.com.br | turmadamonica | turmadamonica | turmadamonicaTV | +turmadamonica

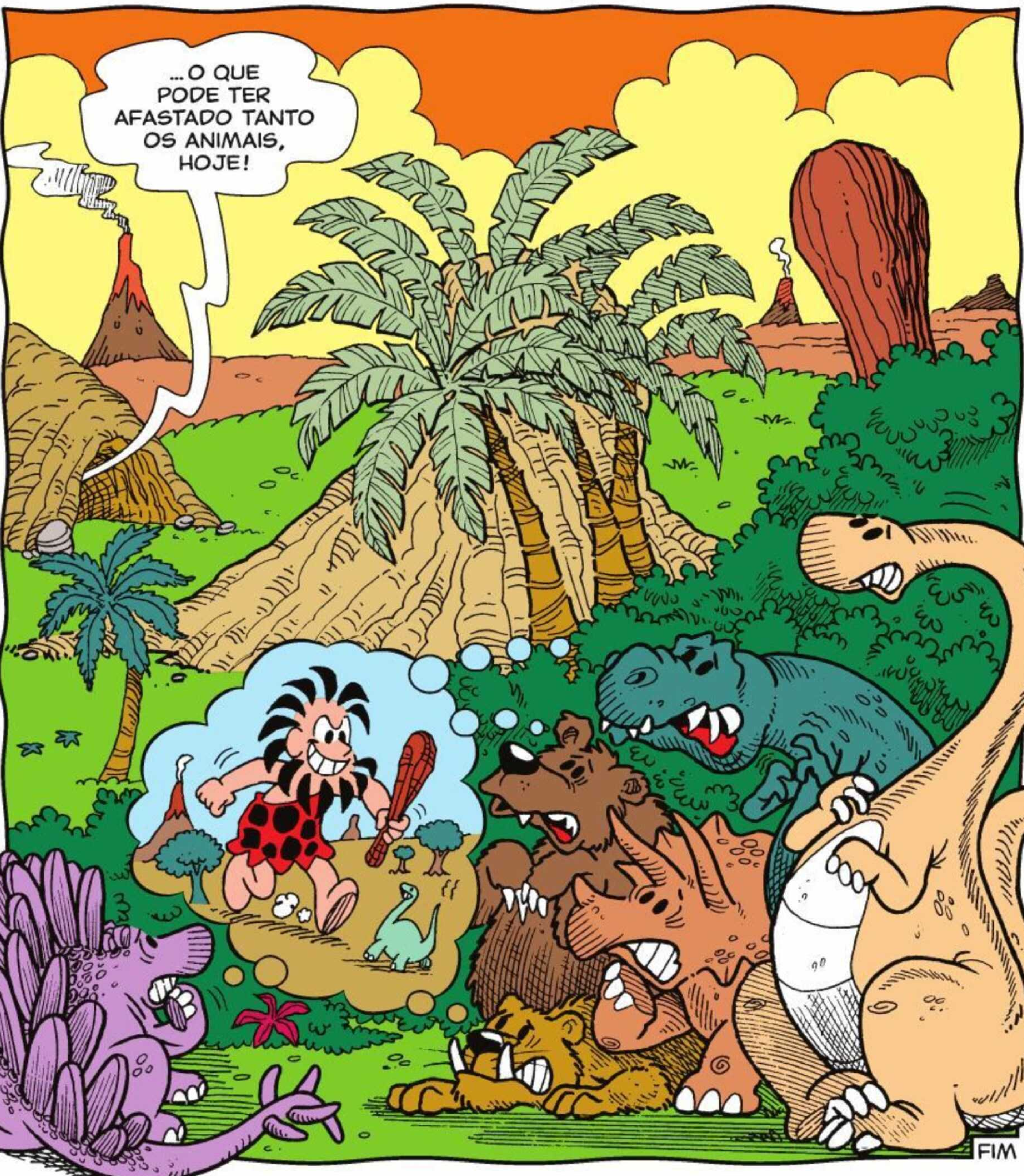

Piteco em
IGUALZINHO
MSP0416/CH012-04
ROTEIRO: MARIO MATTOSO
DESENHO: THIAGO VIEIRA
ARTE-FINAL: SÉRGIO T. GRACIANO
HUMMM!
TÔ COM UMA FOME!
MAURICIO
!
?
?
UÉ! CADÊ OS ANIMAIS?
AHÁ! FINALMENTE!


ESTÁ MEIO LONGE, MAS VALE A PENA!
!
CARAMBA!!
DE LONGE, ERA IGUALZINHO A UM BRONTOSSAURO!
BEM, DE VOLTA À CAÇA!
AHÁ!!


!
DE LONGE, ERA IGUALZINHO A UM MAMUTE!
A UM TRICERATOPE!
A UM ESTEGOSSAURO!
A UM *TIRANOSSAURO-REX*!
ACHO MELHOR MUDAR O CARDÁPIO, HOJE...

TUDO BEM! VEGETAIS TAMBÉM ALIMENTAM...

SÓ NÃO CONSIGO ENTENDER...


...O QUE PODE TER AFASTADO TANTO OS ANIMAIS, HOJE!
FIM

INFORME PUBLICITÁRIO

ADRENALYN XL
OFFICIAL TRADING CARDS

PANINI
FIFA 365

Chegou Trade Card Adrenalyn FIFA 365.

A maior coleção de cards do esporte que é a paixão mundial

Participe do maior campeonato do mundo.

Acesse www.panini365.com e aproveite a oportunidade de colecionar e jogar ao mesmo tempo com os melhores clubes e as equipes mais importantes do mundo, incluindo Bayern de Munique, Real Madrid, Boca Juniors, Manchester United e muitos outros! E AINDA! Cards do Corinthians e Flamengo, guia de referência e porta-cards* exclusivos. É uma goleada de diversão!

*Vendido separadamente. Consulte disponibilidade do produto em uma banca e/ou livraria de sua cidade. Imagens ilustrativas

JÁ NAS BANCAS

FIFA Official Licensed Product

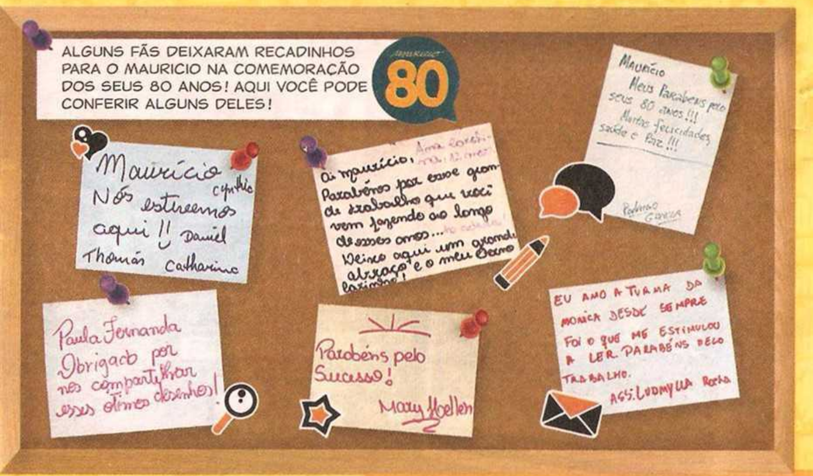
Official FIFA licensed product.
© FIFA and FIFA's Official Licensed Product Logo are copyrights and/or trademarks of FIFA. All rights reserved.
Manufactured under license by Panini.

PANINI
www.panini.com.br

CORREIO DO CHICO BENTO

ESCREVA PARA
REVISTA DO CHICO BENTO
MANDANDO NOME, IDADE E
ENDEREÇO COMPLETOS PARA
R. DO CURTUME,
745 BL. F
CEP 05065-001
SÃO PAULO - SP

WWW.TURMADAMONICA.COM.BR • EMAIL: MSP@TURMADAMONICA.COM.BR



A Carolina curte as histórias do Chico Bento!

CAROLINA DA C. OLIVEIRA
6 ANOS - POR EMAIL

O sonho do Cláudio Cauã é aparecer numa revistinha do Chico.

CLÁUDIO CAUÃ MOTA
5 ANOS - POR EMAIL

Olá, Chico Bento! Gosto demais de suas historinhas! Você é muito divertido!

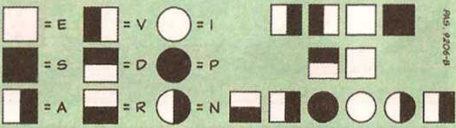
CAMILA PONTES
8 ANOS - POR EMAIL

ATENÇÃO, PAIS:
AS FOTOS PRECISAM TER UMA BOA RESOLUÇÃO PARA SEREM PUBLICADAS.

Chico Bento em FLUTUANDO
MAURICIO
ROTEIRO: FELIPE C. RIBEIRO
DESENHO: CARLOS A. PEREIRA
ARTE-FINAL: KAZUO YAMASSAKE
MSP0416/CH012-05
CHUAC!
CHUAC!
FIM

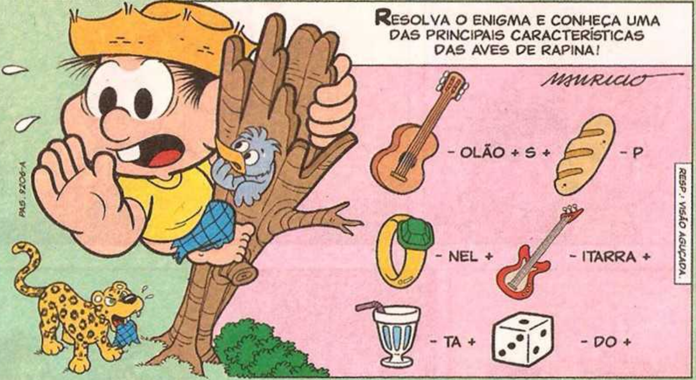
PASSATEMPO

TROQUE OS SÍMBOLOS PELAS LETRAS CORRESPONDENTES E DESCUBRA COMO SÃO POPULARMENTE CONHECIDAS AS AVES CARNÍVORAS!

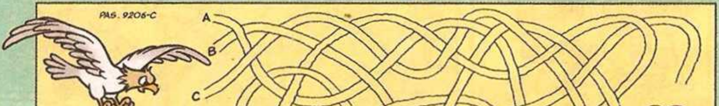


RESP.: AVES DE RAPINA.

RESOLVA O ENIGMA E CONHEÇA UMA DAS PRINCIPAIS CARACTERÍSTICAS DAS AVES DE RAPINA!



RESP.: VISÃO AGUÇADA.



AJUDE A ÁGUIA A CHEGAR ATÉ O SEU NINHO!

RESP.: A.

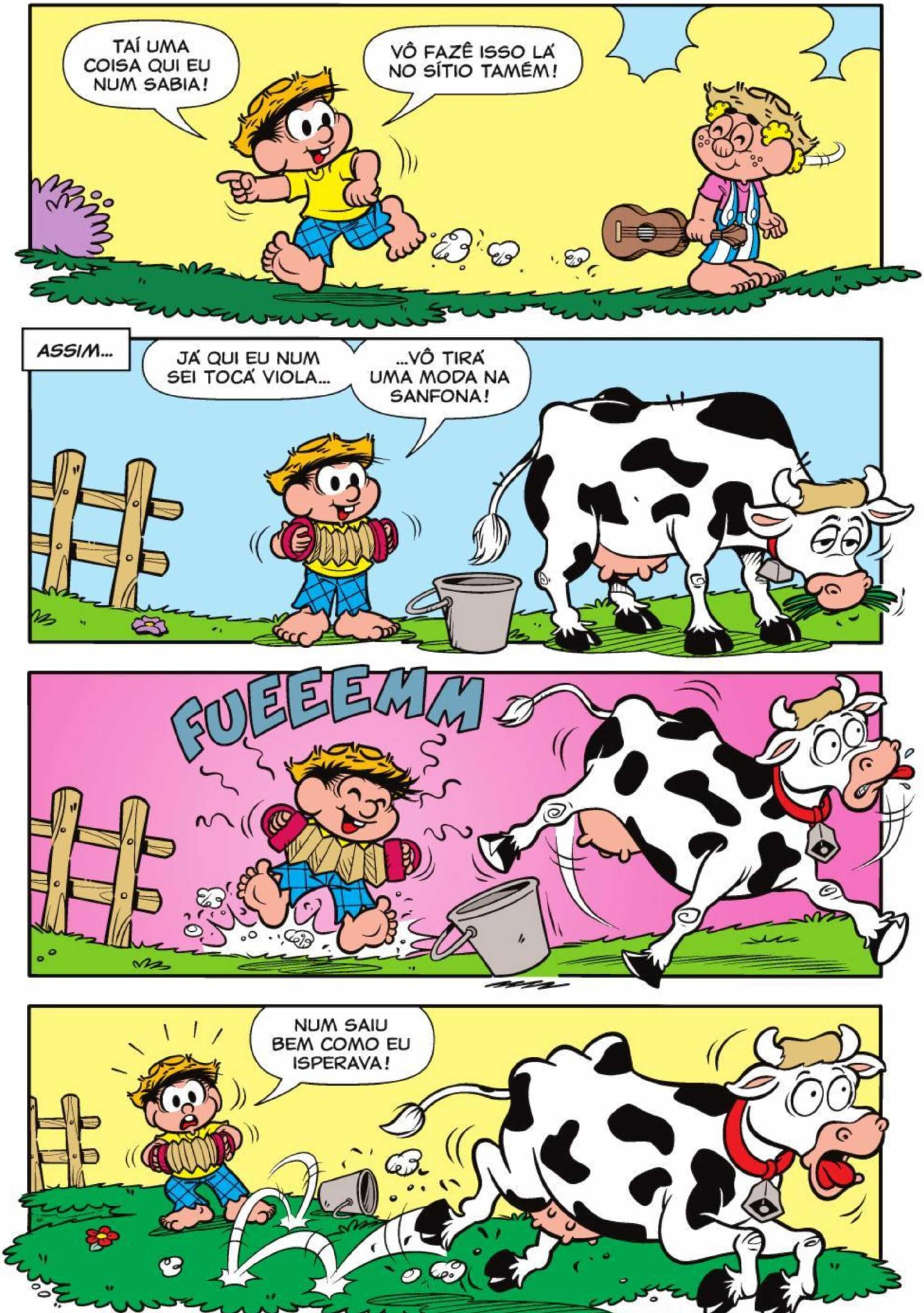
C	V	C	F	J	L	F	R	C
O	C	Á	G	U	I	A	T	Á
R	A	C	O	V	G	L	H	J
U	L	I	T	C	J	C	Á	T
J	H	G	A	V	I	Ã	O	Q
A	Q	S	R	M	S	O	F	M

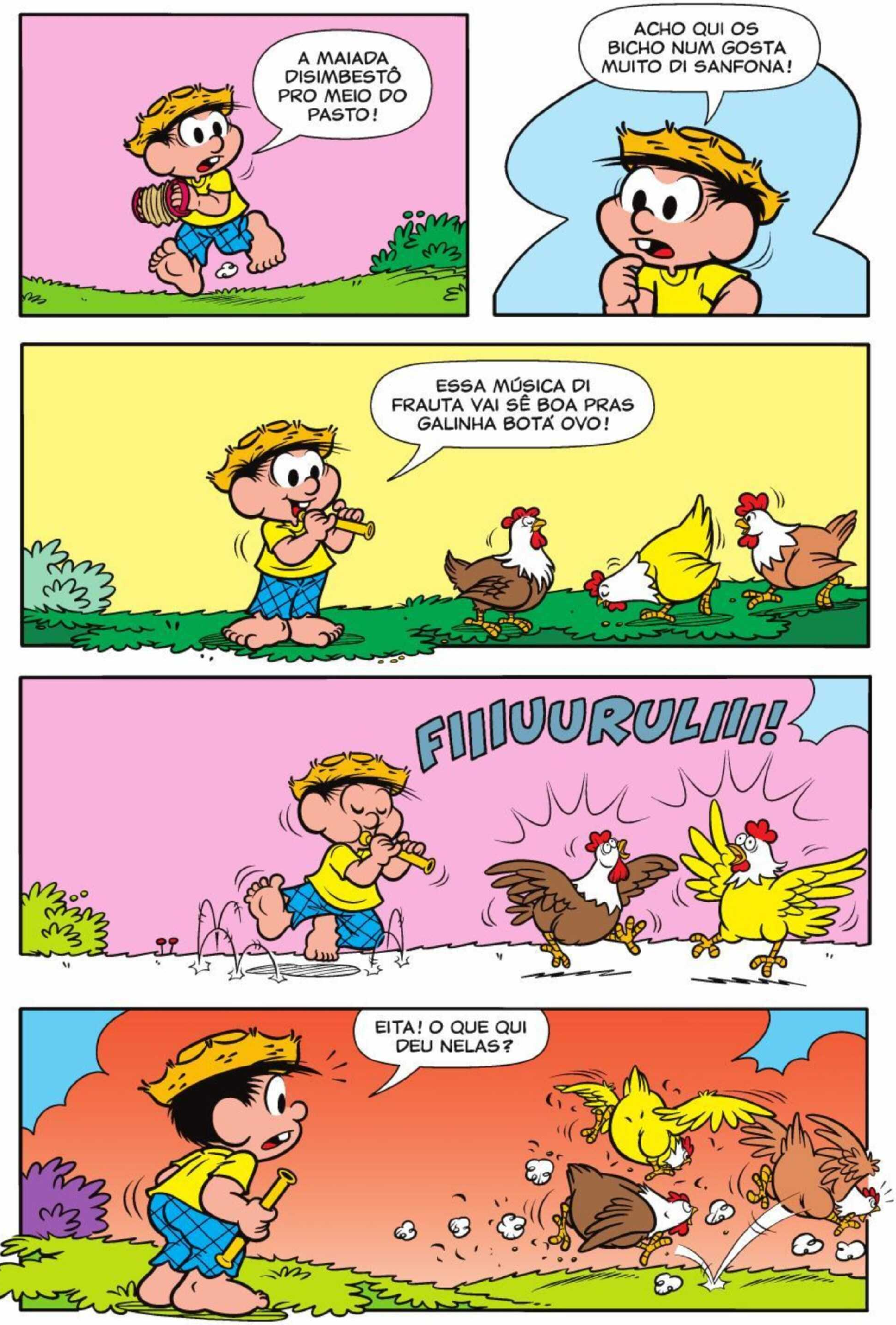
PAS. 9206-D

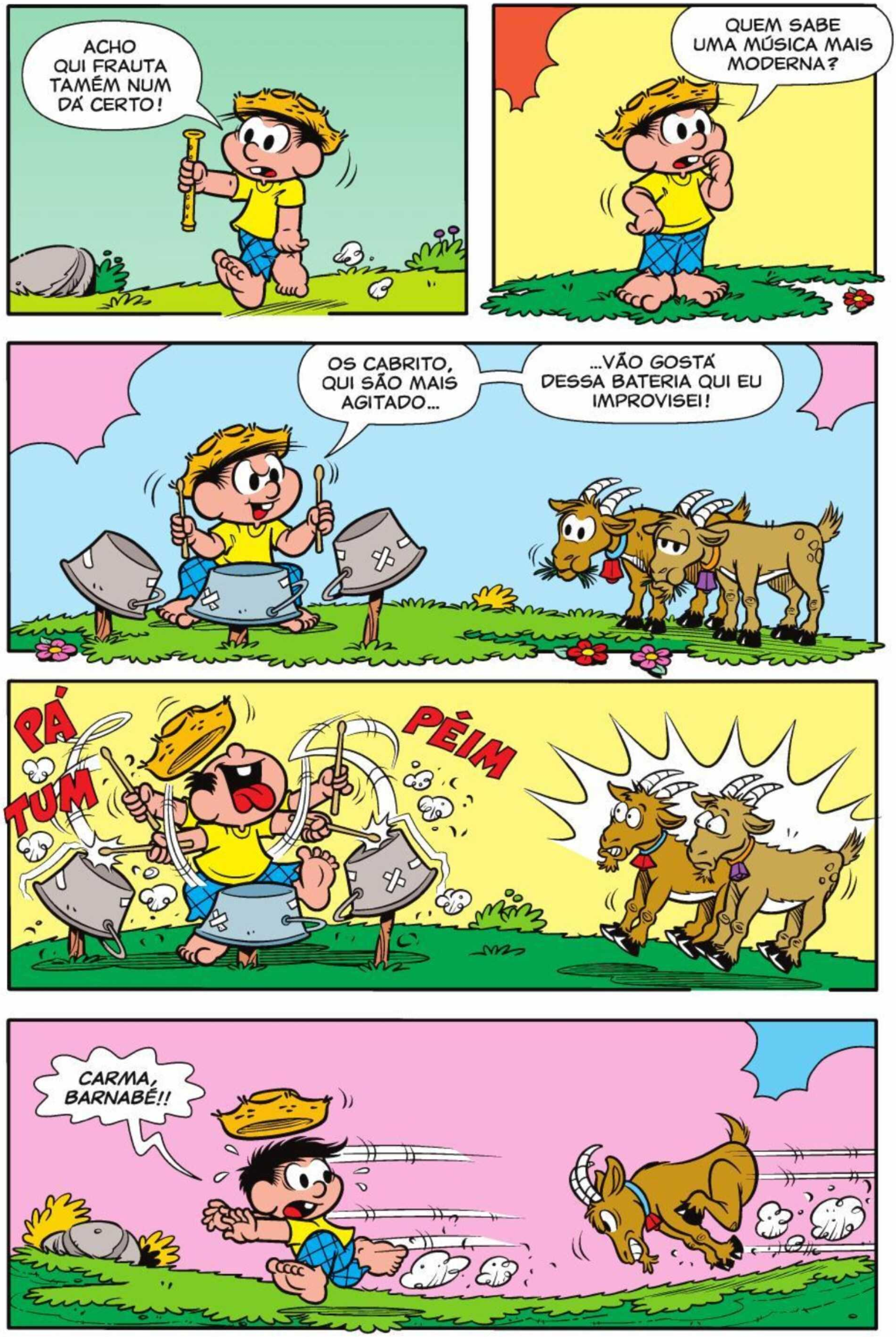
ENCONTRE NO DIAGRAMA OS NOMES DE **QUATRO** AVES DE RAPINA!

RESP.: HORIZ.: ÁGUIA, GAVIÃO. VERT.: CORUJA, FALCÃO.

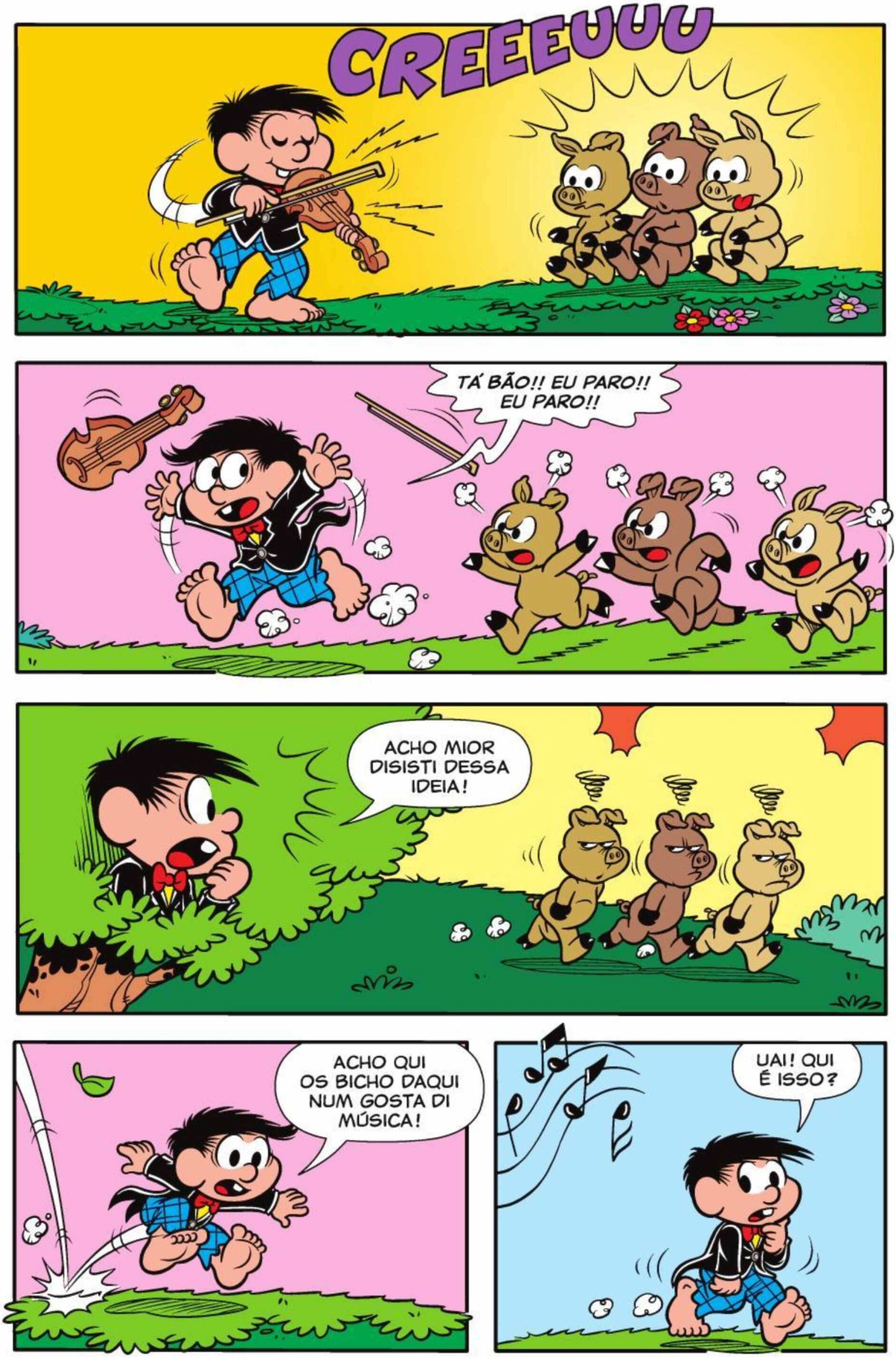
Chico Bento em
CONCERTO NA ROÇA


TAÍ UMA COISA QUI EU NUM SABIA!
VÔ FAZÊ ISSO LÁ NO SÍTIO TAMÉM!
ASSIM...
JÁ QUI EU NUM SEI TOCÁ VIOLA...
...VÔ TIRÁ UMA MODA NA SANFONA!
FUEEEMM
NUM SAIU BEM COMO EU ISPERAVA!


A MAIADA DISIMBESTÔ PRO MEIO DO PASTO!
ACHO QUI OS BICHO NUM GOSTA MUITO DI SANFONA!
ESSA MÚSICA DI FRAUTA VAI SÊ BOA PRAS GALINHA BOTÁ OVO!
FIIIUURULIII!
EITA! O QUE QUI DEU NELAS?


ACHO QUI FRAUTA TAMÉM NUM DÁ CERTO!
QUEM SABE UMA MÚSICA MAIS MODERNA?
OS CABRITO, QUI SÃO MAIS AGITADO...
...VÃO GOSTÁ DESSA BATERIA QUI EU IMPROVISEI!
PÁ
TUM
PÉIM
CARMA, BARNABÉ!!

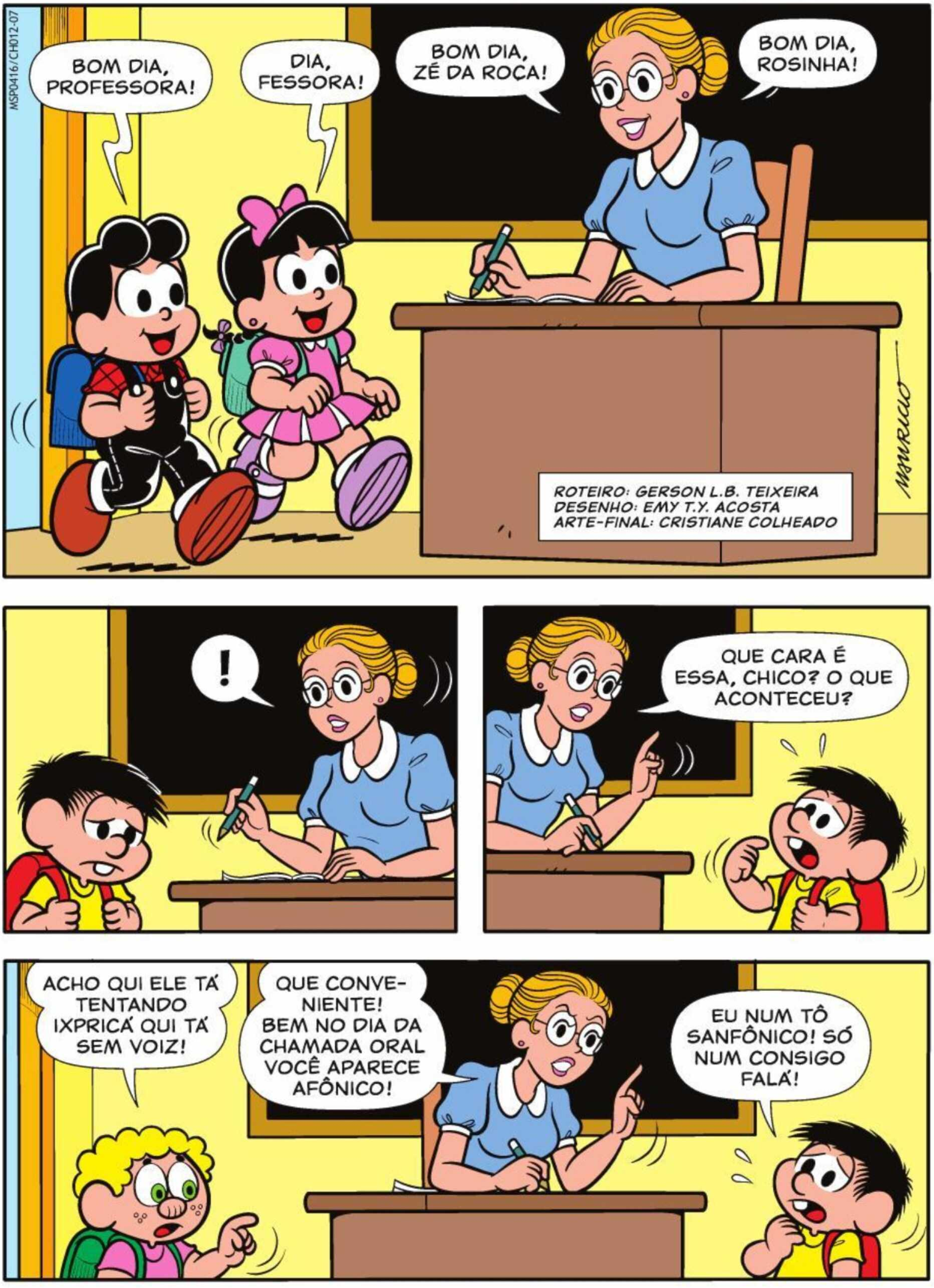
ACHO QUI NUM DEU CERTO TAMÉM!
MAIS EU NUM DISISTO!
PERCISO DI UMA COISA MAIS... SOFITISCADA... SOSFITICADA... SOSFI...
UMA MÚSICA MIOR!
DESTA VEIZ, NUM TEM ERRO!

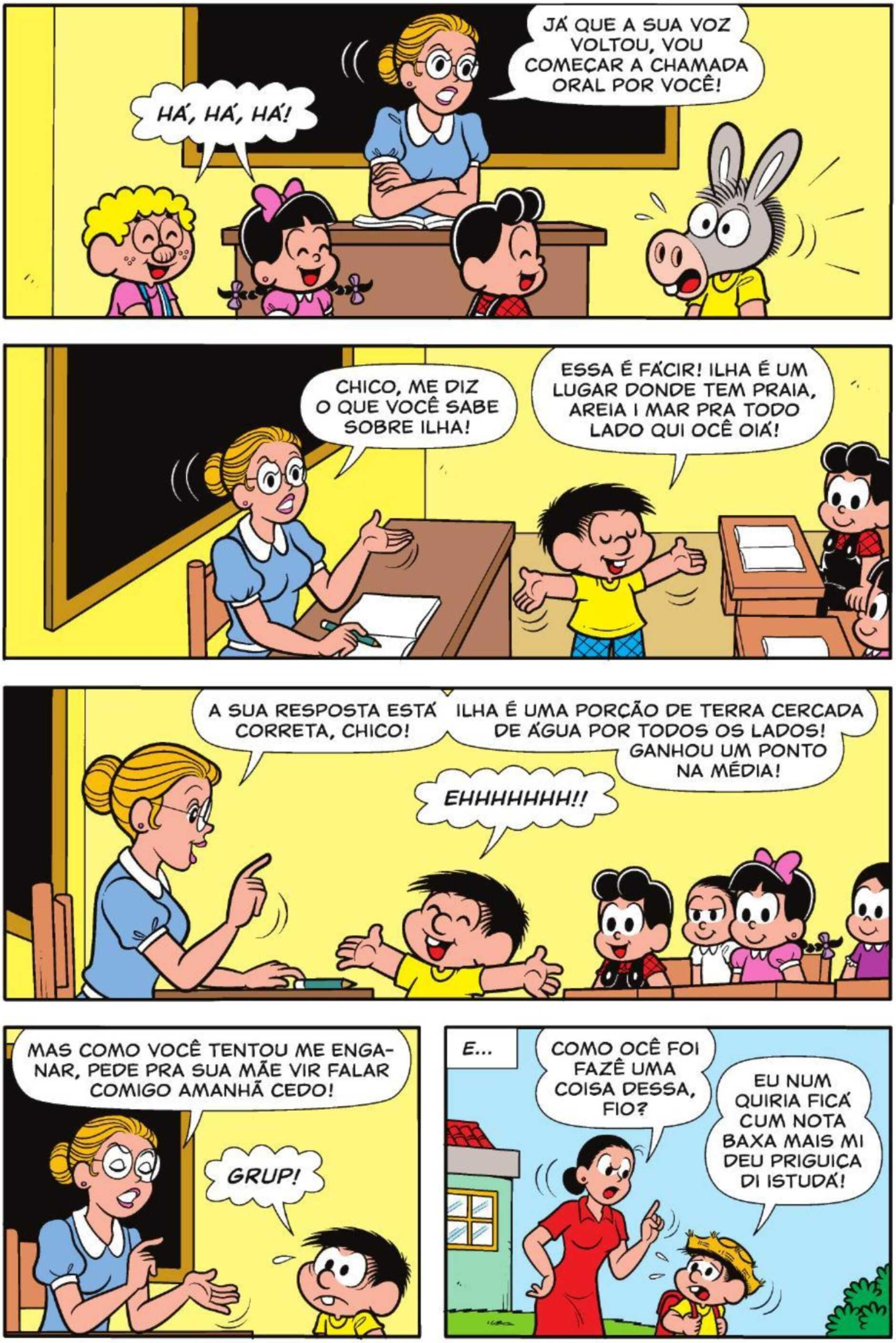

CREEEUUU
TÁ BÃO!! EU PARO!! EU PARO!!
ACHO MIOR DISISTI DESSA IDEIA!
ACHO QUI OS BICHO DAQUI NUM GOSTA DI MÚSICA!
UAI! QUI É ISSO?

ARA! É DISSO QUI EU PERCISAVA! MÚSICO PROFISSIONAR!
ASSIM...
ATENÇÃO... AGORA!
FIM

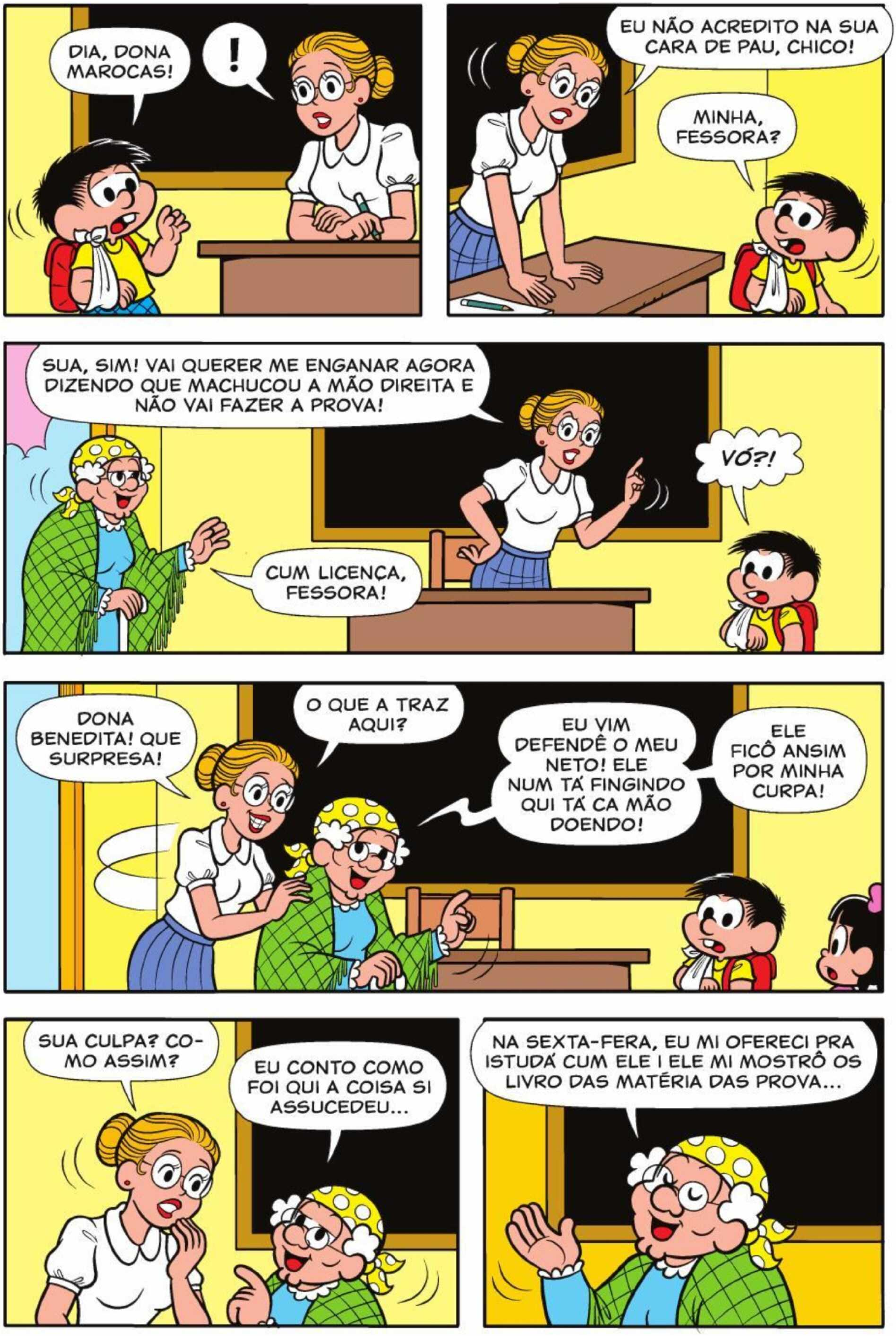
CHICO BENTO em

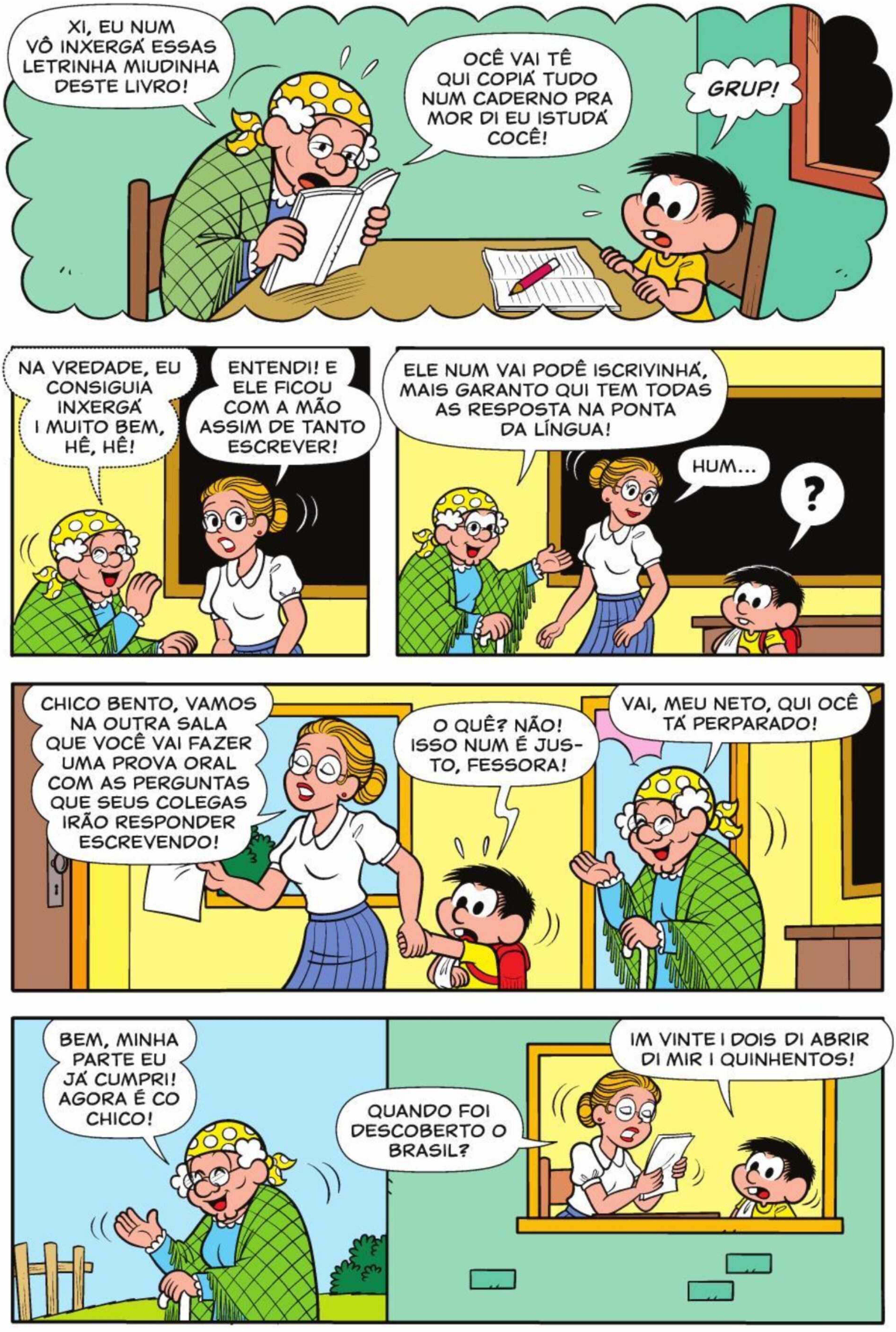
A MENTIRA TEM PERNA CURTA




JÁ QUE A SUA VOZ VOLTOU, VOU COMEÇAR A CHAMADA ORAL POR VOCÊ!
HÁ, HÁ, HÁ!
CHICO, ME DIZ O QUE VOCÊ SABE SOBRE ILHA!
ESSA É FÁCIR! ILHA É UM LUGAR DONDE TEM PRAIA, AREIA I MAR PRA TODO LADO QUI OCÊ OIÁ!
A SUA RESPOSTA ESTÁ CORRETA, CHICO!
ILHA É UMA PORÇÃO DE TERRA CERCADA DE ÁGUA POR TODOS OS LADOS! GANHOU UM PONTO NA MÉDIA!
EHHHHHHH!!
MAS COMO VOCÊ TENTOU ME ENGA-NAR, PEDE PRA SUA MÃE VIR FALAR COMIGO AMANHÃ CEDO!
GRUP!
E...
COMO OCÊ FOI FAZÊ UMA COISA DESSA, FIO?
EU NUM QUIRIA FICÁ CUM NOTA BAXA MAIS MI DEU PRIGUIÇA DI ISTUDÁ!

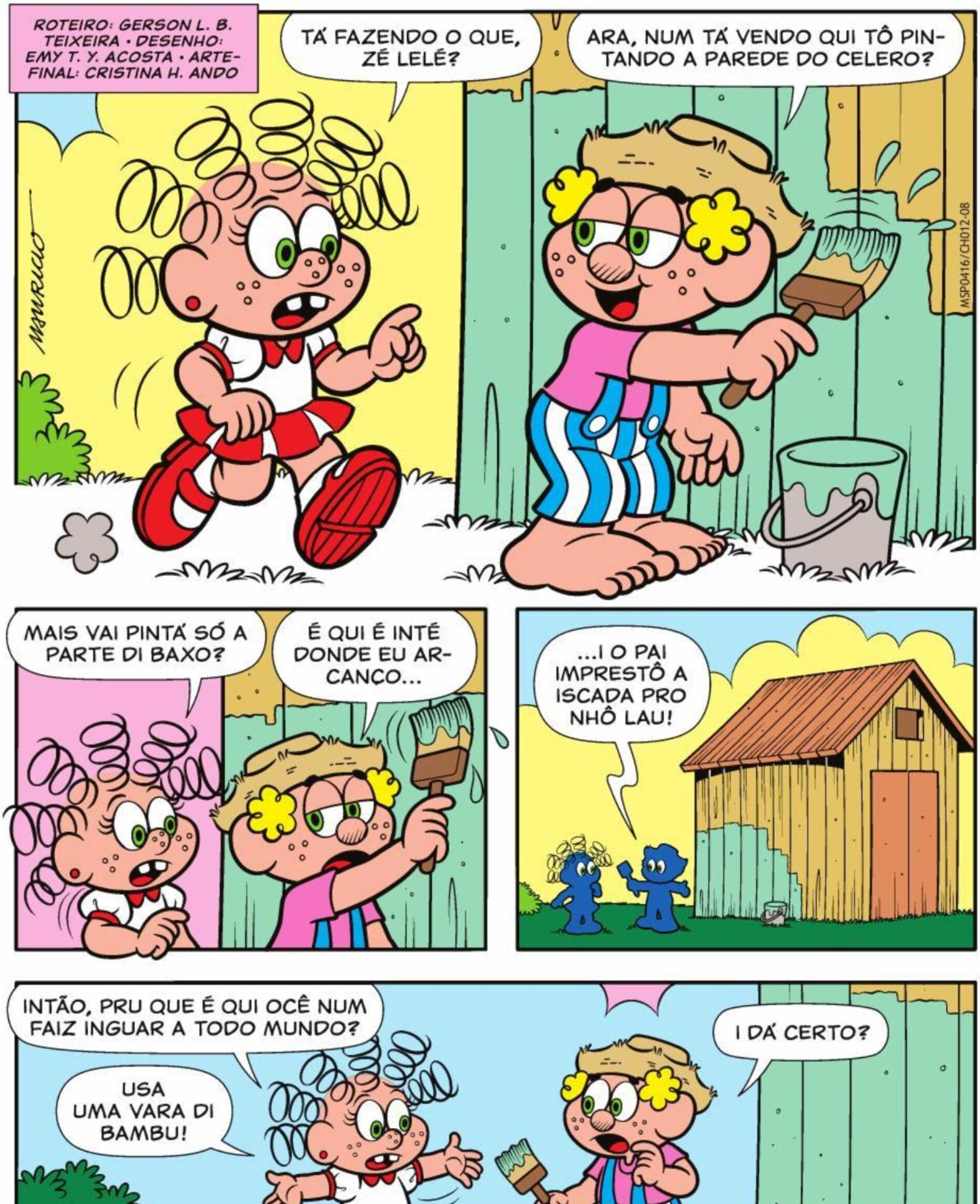
POIS EU ACHO BÃO OCÊ BOTÁ ESSA PRIGUIÇA NUM SACO I JOGÁ BEM LONGE!
SI OCÊ NUM FOR BEM NA PROVA DI SI-GUNDA-FERA, OCÊ REPETE O ANO!
EU VÔ ISTU-DÁ, SIM!
A SINHO-RA NUM VAI SI DECEPCIONÁ!
EU ACHO É BÃO!
CHICO, MEU NETO!
OI, VÓ! A SUA BÊNÇÃO!
DEUS TI ABENÇOE, MEU NETO! OCÊ QUÉ QUI EU AJUDE OCÊ A ISTUDÁ PRA PROVA DI SEGUNDA?
A SINHORA FARIA ISSO, VÓ DITA?
É CRARO QUI FARIA! SÓ TEM UMA CONDIÇÃO!
?
NA MANHÃ DE SEGUNDA-FEIRA...
BÃO DIA, FESSORA!
BOM DIA, ROSINHA!


DIA, DONA MAROCAS!
!
EU NÃO ACREDITO NA SUA CARA DE PAU, CHICO!
MINHA, FESSORA?
SUA, SIM! VAI QUERER ME ENGANAR AGORA DIZENDO QUE MACHUCOU A MÃO DIREITA E NÃO VAI FAZER A PROVA!
VÓ?!
CUM LICENÇA, FESSORA!
DONA BENEDITA! QUE SURPRESA!
O QUE A TRAZ AQUI?
EU VIM DEFENDÊ O MEU NETO! ELE NUM TÁ FINGINDO QUI TÁ CA MÃO DOENDO!
ELE FICÔ ANSIM POR MINHA CURPA!
SUA CULPA? CO-MO ASSIM?
EU CONTO COMO FOI QUI A COISA SI ASSUCEDEU...
NA SEXTA-FERA, EU MI OFERECI PRA ISTUDÁ CUM ELE I ELE MI MOSTRÔ OS LIVRO DAS MATÉRIA DAS PROVA...


XI, EU NUM VÔ INXERGÁ ESSAS LETRINHA MIUDINHA DESTE LIVRO!
OCÊ VAI TÊ QUI COPIÁ TUDO NUM CADERNO PRA MOR DI EU ISTUDÁ COCÊ!
GRUP!
NA VREDADE, EU CONSIGUIA INXERGÁ I MUITO BEM, HÊ, HÊ!
ENTENDI! E ELE FICOU COM A MÃO ASSIM DE TANTO ESCREVER!
ELE NUM VAI PODÊ ISCRIVINHÁ, MAIS GARANTO QUI TEM TODAS AS RESPOSTA NA PONTA DA LÍNGUA!
HUM...
?
CHICO BENTO, VAMOS NA OUTRA SALA QUE VOCÊ VAI FAZER UMA PROVA ORAL COM AS PERGUNTAS QUE SEUS COLEGAS IRÃO RESPONDER ESCREVENDO!
O QUÊ? NÃO! ISSO NUM É JUS-TO, FESSORA!
VAI, MEU NETO, QUI OCÊ TÁ PERPARADO!
BEM, MINHA PARTE EU JÁ CUMPRI! AGORA É CO CHICO!
QUANDO FOI DESCOBERTO O BRASIL?
IM VINTE I DOIS DI ABRIR DI MIR I QUINHENTOS!

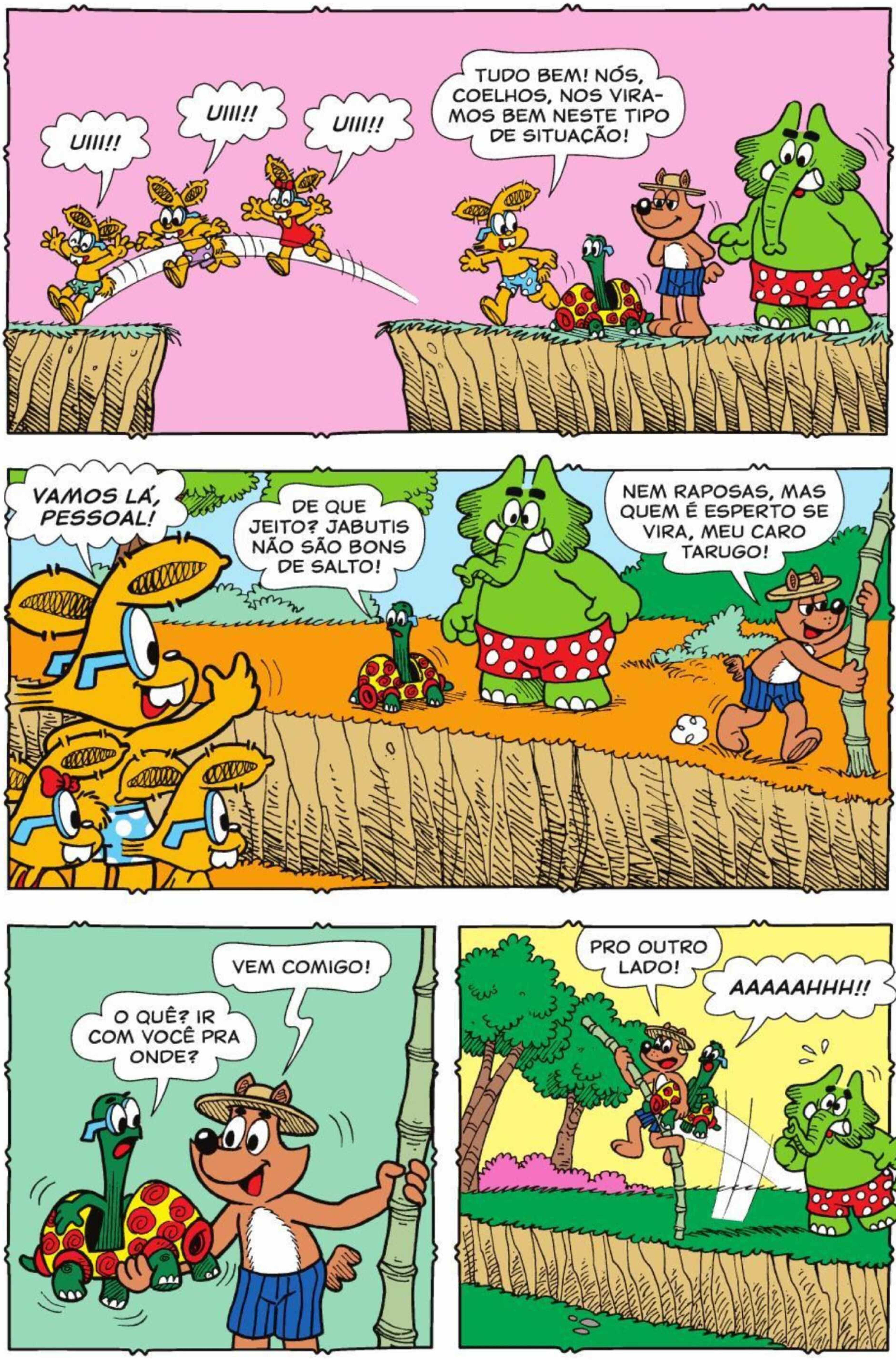
DEPOIS...
CHICO! SE LEMBRA DAQUELE PONTO QUE DEI PRA VOCÊ NA CHAMADA ORAL DE SEXTA-FEIRA?
CRARO QUI SIM, FESSORA!
FIQUEI MUITO FILIZ CUM AQUILO!
POIS EU DECIDI TIRAR ELE DA SUA NOTA!
O QUÊ?!
NUM FAIZ ISSO CUMIGO, FESSORA! EU TÔ ARREPENDIDO DI TÊ TENTADO INGANÁ A SINHORA!
BUUÁÁ!!
CALMA, CHICO!
EU VOU TIRAR PORQUE VOCÊ NÃO VAI PRECISAR DELE!
PARABÉNS! VOCÊ TIROU DEZ NA PROVA ORAL DE HOJE!
É SÉRIO ISSO?
AGRADEÇA À SUA AVÓ BENEDITA!
¡EBAAAAA! PASSEI DI ANO!
ARGUMAS CRIANÇA SÃO INGUAR CARRO VEIO...
SI NUM DÉ UMA IMPURRADINHA, NUM ANDA! HÊ, HÊ!
FIM

ZÉ LELÉ em
SEGREDOS DA PINTURA



É CRARO QUI DÁ!
TEM QUI USÁ A CACHOLA!
É O QUI VÔ FAZÊ! SEI DONDE TEM UNS BAMBU BITELO!
BRIGADO PELOS CONSEIO, MARIA CAFUFA!
DEPOIS...
AH, AGORA, SIM, PINTÔ INTÉ IM CIMA!
NUM ACHÔ MAIS FÁCIR AMARRÁ O PINCER NA VARA, ZÉ LELÉ?
O QUÊ? AMARRÁ O PINCER?
?
FIM

TURMA DA MATA em VAMOS PARA A PRAIA

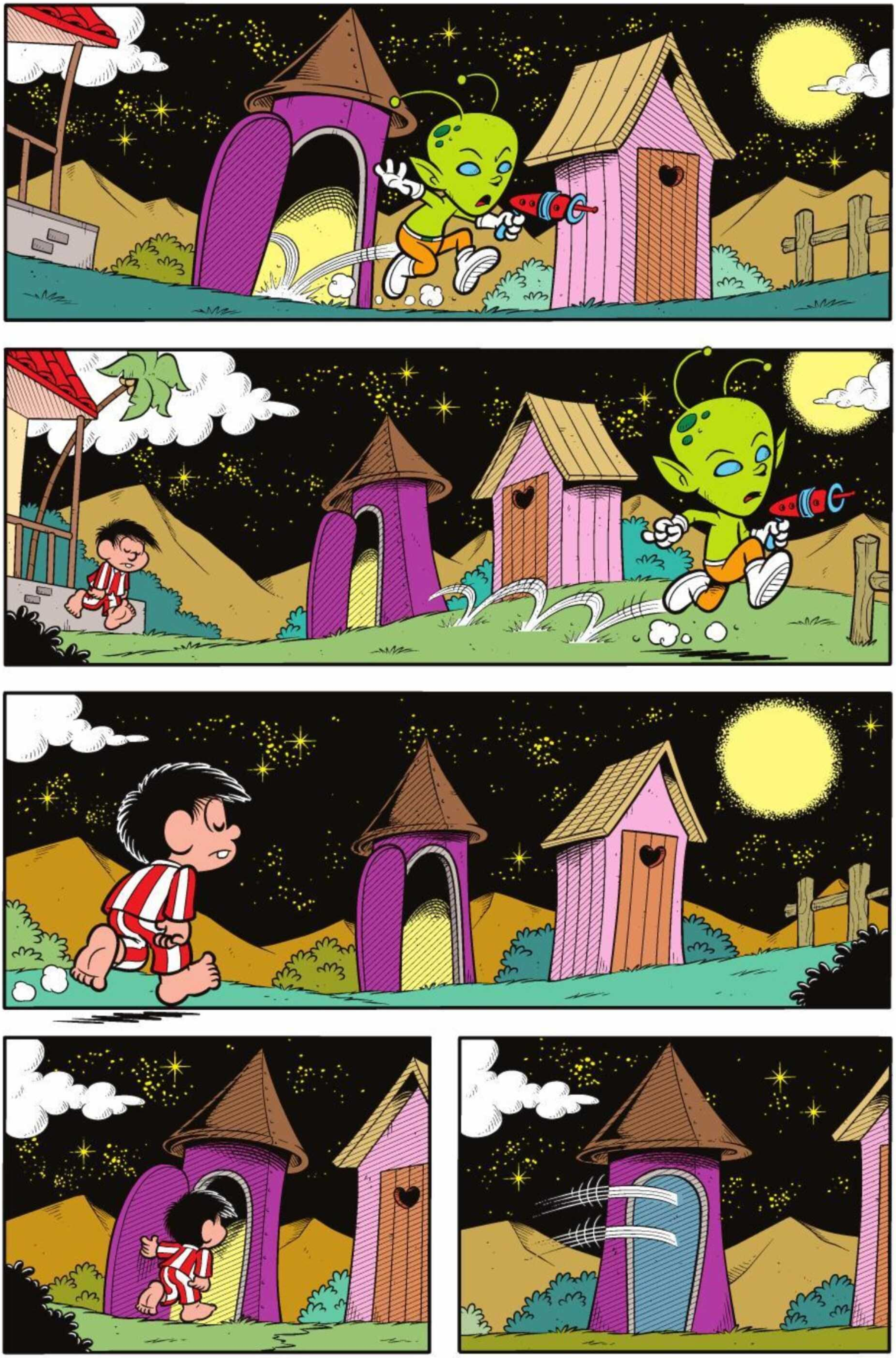

UIII!!
UIII!!
UIII!!
TUDO BEM! NÓS, COELHOS, NOS VIRAMOS BEM NESTE TIPO DE SITUAÇÃO!
VAMOS LÁ, PESSOAL!
DE QUE JEITO? JABUTIS NÃO SÃO BONS DE SALTO!
NEM RAPOSAS, MAS QUEM É ESPERTO SE VIRA, MEU CARO TARUGO!
VEM COMIGO!
O QUÊ? IR COM VOCÊ PRA ONDE?
PRO OUTRO LADO!
AAAAAHHH!!

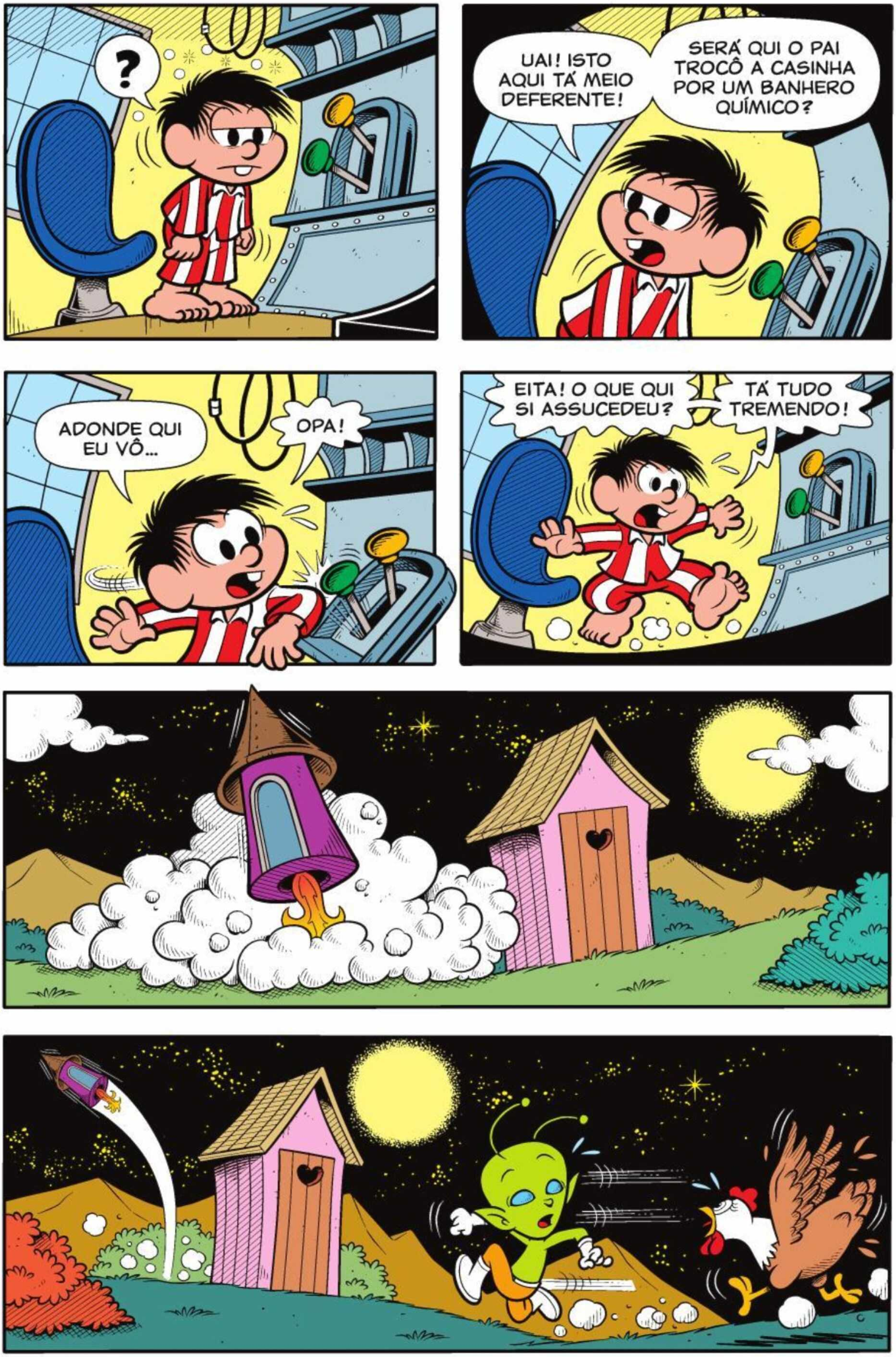
NÃO IA SER UM SIMPLES ABISMO QUE IA ME IMPEDIR DE IR À PRAIA!
F-FOI UMA BOA IDEIA! UM TANTO ASSUSTADORA, MAS BOA!
VAMOS NESSA, JOTALHÃO!
NÃO, VÃO VOCÊS!
PERDI A VONTADE DE IR À PRAIA!
AH, VAMOS NESSA, JOTA!
DE QUE JEITO? ELEFANTES NÃO SALTAM COMO COELHOS...
...E NÃO EXISTE NA FACE DA TERRA UM BAMBU QUE AGUENTE O MEU PESO!
PODEM IR E NÃO SE PREOCUPEM COMIGO!
PEGUEM UMA ONDA PENSANDO EM MIM!

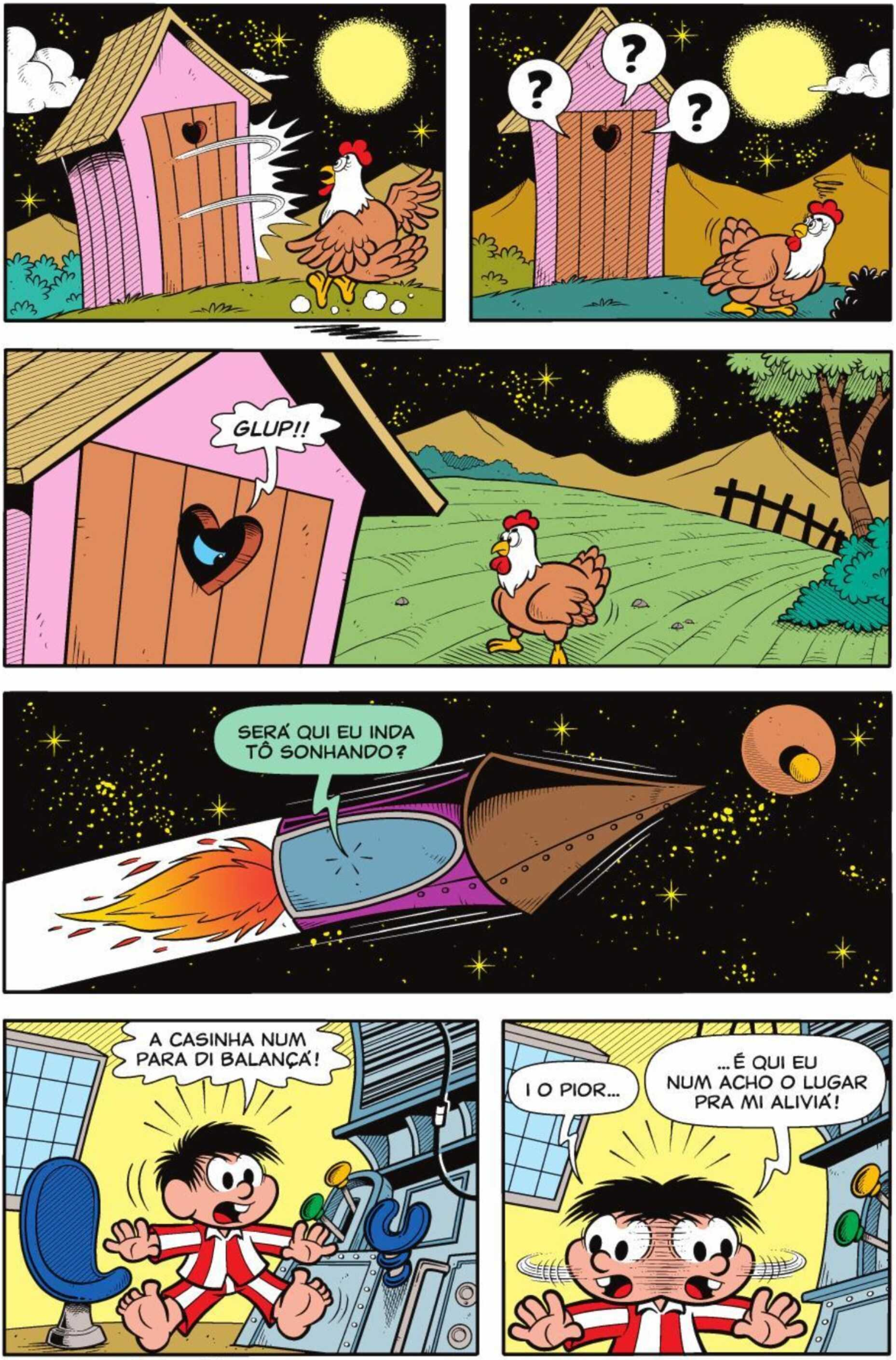
JOTALHÃO, CUIDADO! ATRÁS DE VOCÊ! UM RATO!
UM RATO?!
ESPEREM POR MIM!!
E...
E PRA VOLTAR? A DESCULPA DO RATO NÃO VAI COLAR MAIS!
TEMOS QUE USAR OUTRA COISA DE QUE ELE TENHA MEDO...
QUE TAL A RITA NAJURA VESTIDA DE NOIVA?
FIM

INFORME PUBLICITÁRIO
BRINCAR COM ESTA TURMA FICOU AINDA MAIS DIVERTIDO
© MSP - BRASIL
BOLÃO
BOLÃO
TURMA DA Mônica
BOLÃO
ESTE BOLÃO ALCANÇA 50CM DE DIÂMETRO
Imagens ilustrativas
BOLA DE VINIL
DISPONÍVEL EM QUATRO CORES DIFERENTES PARA ESCOLHER AZUL, VERMELHO, AMARELO E VERDE
BOLA EVA
TURMA DA Mônica
COM VÁLVULA PARA CALIBRAR
TURMA DA Mônica
COMERCIALIZADAS NAS MELHORES LOJAS DE BRINQUEDOS
LIDER Brinquedos
Nossa página no facebook: www.facebook.com/liderbrinquedos.oficial
turmadamonica.com.br | turmadamonica | turmadamonica | turmadamonicaTV | +turmadamonica

Chico Bento em
UMA NOITE DO OUTRO MUNDO
MSP0416/CH012-10
ROTEIRO: EDSON L. ITABORAHY
DESENHO: ALTINO O. LOBO
ARTE-FINAL: THIAGO MARTINS
MAURICIO




?
UAI! ISTO AQUI TÁ MEIO DEFERENTE!
SERÁ QUI O PAI TROCÔ A CASINHA POR UM BANHERO QUÍMICO?
ADONDE QUI EU VÔ...
OPA!
EITA! O QUE QUI SI ASSUCEDEU?
TÁ TUDO TREMENDO!

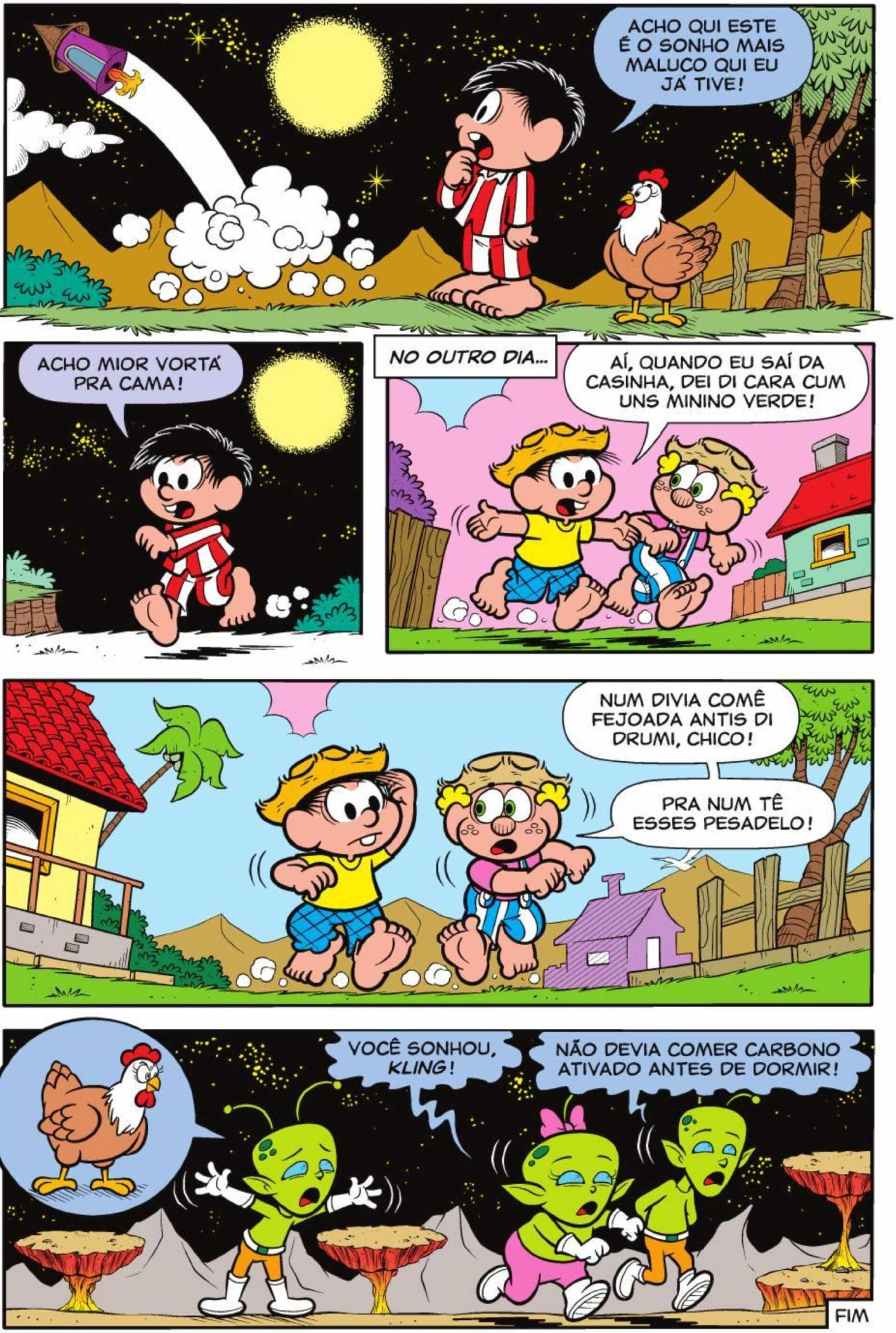

?
?
?
GLUP!!
SERÁ QUI EU INDA TÔ SONHANDO?
A CASINHA NUM PARA DI BALANÇÁ!
I O PIOR...
...É QUI EU NUM ACHO O LUGAR PRA MI ALIVIÁ!

EU PERFIRIA O BANHERO ANTIGO!
ARA! O QUI É ISSO AGORA?
QUEM TÁ JOGANDO PEDRA AÍ?
ISSO NUM TEM GRAÇA!
SI FOR OCÊ, ZÉ LELÉ...
...PODE PARÁ!
HUM... ACHO BOM, MERMO!
AGORA, EU VÔ...
Ô LASQUERA!

ISTO TÁ DANADO DI ISQUISITO!
ANSIM, EU VÔ FAZÊ NAS CARÇA!
INTÉ QUI INFIM!

JÁ TAVA PARECENDO UM PESADELO!
AAAAAHHH!!
?
?

GISERDA, O QUE QUI TÁ SI ASSUCEDENDO AQUI?


ACHO QUI ESTE É O SONHO MAIS MALUCO QUI EU JÁ TIVE!
ACHO MIOR VORTÁ PRA CAMA!
NO OUTRO DIA...
AÍ, QUANDO EU SAÍ DA CASINHA, DEI DI CARA CUM UNS MININO VERDE!
NUM DIVIA COMÊ FEJOADA ANTIS DI DRUMI, CHICO!
PRA NUM TÊ ESSES PESADELO!
VOCÊ SONHOU, KLING!
NÃO DEVIA COMER CARBONO ATIVADO ANTES DE DORMIR!
FIM

ROTEIRO: EDSON L. ITABORAHY DESENHO: OLGA M. OGASAWARA ARTE-FINAL: REGINALDO S. ALMEIDA

CHICO BENTO©

Nº 12 - Abril de 2016

Estúdios Mauricio de Sousa
Presidente: Mauricio de Sousa
Diretoria: Alice K. Takeda, Mauro Takeda e Sousa, Mônica S. e Sousa.

HISTÓRIAS EM QUADRINHOS
Diretora Executiva: Alice K. Takeda. **Supervisão de Roteiros:** Mauricio de Sousa, Marina Takeda e Sousa. **Coordenação de Arte:** Wagner Bonilla. **Redação:** Emerson B. Abreu, Flávio T. de Jesus, Robson B. Lacerda. **Desenho:** Altino O. Lobo, Carlos A. Pereira, Denis Y. Oyafuso, Diego S. A., Emy T. Y. Acosta, Fernando Luis Campos, Jairo Alves dos Santos, Olga M. Ogasawara, Sidnei L. Salustre. **Arte-final:** A. Mauricio Sousa Neto, Felipe Gomes, Juliana M. de Assis, Marcos Paulo da Silva, Reginaldo S. Almeida, Sérgio T. Graciano, Tatiana Monteiro. **Ilustrações de Capa: Desenho:** Emy T. Y. Acosta, Mauro Souza. **Arte-final:** Tatiana Monteiro. **Cor:** Diogo Nascimento, Giba Valadares, Kaio Bruder, Marcelo Conquista, Mauro Souza. **Letras:** Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda. **Acabamento:** A. Mauricio Sousa Neto. **Cor:** Alexandro de Souza, Andréia Moreira Furutani, Miriam S. Tominaga. **Continuidade:** Eunice Tieko Hirata. **Layout de Passatempos:** Henrique Gomes, Maria Amélia Gomes, Marina Ongaro. **Assistente de Arte:** Gerson Campos. **Coordenação Administrativa do Estúdio:** Maria Aparecida Rabello, Maria de Fátima A. Claro. **Planejamento Editorial:** Sidney Gusman. **Revisão de textos:** Ivana Mello, Solange M. Lemes.

COMERCIAL
Diretora: Mônica S. e Sousa - monica.sousa@turmadamonica.com.br
Diretor de Licenciamento: Rodrigo Paiva
Animação: Diretor: José Márcio Nicolosi
Gerente de Promoções: Evandro Valentini
Projetos Especiais: Abel Mesquita Zambom
Internet: Marcos S. e S. Saraiva
Teatro: Diretor: Mauro Takeda e Sousa. Tel.: (11) 3613-5031
Exposições: Jacqueline Mouradian
Depto. Jurídico: Dr. Valquensir Tayano Jr
Comunicação Integrada: Coordenação: Ivana Mello. **Assistentes:** Daniela Gomes, Janaina Prado, Julliet Esdras, Marcos Costi, Nayara F. Kliner, Therezinha S. Branco. Tel.: (11) 3613-5055.

Supervisão Geral: Mauricio de Sousa,
Membro da Academia Paulista de Letras.

Departamento Comercial:
licenciamento@turmadamonica.com.br

Instituto Mauricio de Sousa:
instituto@institutomauriciodesousa.org.br

Estúdios Mauricio de Sousa:
Rua do Curtume, 745 - Bloco F
Lapa - São Paulo - SP - 05065-001
Tel.: (11) 3613-5000

© 2016 Mauricio de Sousa Produções.
Todos os direitos reservados.

www.turmadamonica.com.br
msp@turmadamonica.com.br

ROTEIRO: EDSON L. ITABORAHY DESENHO: OLGA M. OGASAWARA ARTE-FINAL: REGINALDO S. ALMEIDA

CHICO BENTO©

Nº 12 - Abril de 2016

PANINI COMICS

PANINI BRASIL LTDA.
Diretor-Presidente: José Eduardo Severo Martins
Diretor Administrativo e Financeiro: Roberto Augusto Bezerra
Diretor Comercial, Marketing e Publicações: Marcio Borges

EDITORIAL
Gerente de Publicações / Editor-Chefe: Érico Rodrigo Maioli Rosa
Editores Seniores: Emerson Agune, Levi Trindade **Editora-assistente:** Tatiana Yoshizumi
Designers: Henrique Ozawa, Marcos R. Sacchi, Rafael Amaral, Tatiana Josefovich
Produção Editorial: Alex Yamaki

COMERCIAL E MARKETING
Gerente de Marketing: Marcelo Adriano da Silva **Coordenadora:** Luciene Araujo **Analista:** Gustavo Hirose **Consultor de Assinaturas:** Rodrigo Lopes Neto **Publicidade: Rifs Comunicação** - Iracema Vieira, Rubens Fukui. Tel.: (11) 3062-0961 / 3088-6738 - comercial@rifs.com.br **Assessoria de Comunicação: Litera** - imprensa.panini@litera.com.br

PLANEJAMENTO E CONTROLE DE PRODUÇÃO
Gerente Industrial: Edson Aprijo de Farias
Esta revista foi impressa pela **São Francisco Gráfica e Editora**

DISTRIBUIÇÃO
FC Comercial e Distribuidora S/A. - R. Dr. Kenkiti Shimomoto, 1678, sala A, CEP 06045-390 - Osasco - SP

ANER

Chico Bento é uma publicação mensal da Panini Brasil Ltda. **Administração, Redação e Publicidade:** Alameda Caiapós, 425 - Centro Empresarial Tamboré - CEP 06460-110 - Barueri - SP - Brasil. © 2016 Mauricio de Sousa e Mauricio de Sousa Produções Ltda., todos os direitos reservados - www.turmadamonica.com.br. Direitos desta edição no Brasil e em Portugal reservados à Panini Brasil Ltda. As histórias, personagens e nomes apresentados nesta revista, bem como suas distintas semelhanças, salvo quando indicado, são propriedades da Mauricio de Sousa Produções e publicados sob sua licença. Todos os direitos reservados. É proibida a reprodução total ou parcial desta obra sem a prévia autorização dos editores. Data desta edição: abril de 2016.

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

Estúdios Mauricio de Sousa
Presidente: Mauricio de Sousa
Diretoria: Alice K. Takeda, Mauro Takeda e Sousa, Mônica S. e Sousa.

HISTÓRIAS EM QUADRINHOS
Diretora Executiva: Alice K. Takeda. **Supervisão de Roteiros:** Mauricio de Sousa, Marina Takeda e Sousa. **Coordenação de Arte:** Wagner Bonilla. **Redação:** Emerson B. Abreu, Flávio T. de Jesus, Robson B. Lacerda. **Desenho:** Altino O. Lobo, Carlos A. Pereira, Denis Y. Oyafuso, Diego S. A., Emy T. Y. Acosta, Fernando Luis Campos, Jairo Alves dos Santos, Olga M. Ogasawara, Sidnei L. Salustre. **Arte-final:** A. Mauricio Sousa Neto, Felipe Gomes, Juliana M. de Assis, Marcos Paulo da Silva, Reginaldo S. Almeida, Sérgio T. Graciano, Tatiana Monteiro. **Ilustrações de Capa: Desenho:** Emy T. Y. Acosta, Mauro Souza. **Arte-final:** Tatiana Monteiro. **Cor:** Diogo Nascimento, Giba Valadares, Kaio Bruder, Marcelo Conquista, Mauro Souza. **Letras:** Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda. **Acabamento:** A. Mauricio Sousa Neto. **Cor:** Alexandro de Souza, Andréia Moreira Furutani, Miriam S. Tominaga. **Continuidade:** Eunice Tieko Hirata. **Layout de Passatempos:** Henrique Gomes, Maria Amélia Gomes, Marina Ongaro. **Assistente de Arte:** Gerson Campos. **Coordenação Administrativa do Estúdio:** Maria Aparecida Rabello, Maria de Fátima A. Claro. **Planejamento Editorial:** Sidney Gusman. **Revisão de textos:** Ivana Mello, Solange M. Lemes.

COMERCIAL
Diretora: Mônica S. e Sousa - monica.sousa@turmadamonica.com.br
Diretor de Licenciamento: Rodrigo Paiva
Animação: Diretor: José Márcio Nicolosi
Gerente de Promoções: Evandro Valentini
Projetos Especiais: Abel Mesquita Zambom
Internet: Marcos S. e S. Saraiva
Teatro: Diretor: Mauro Takeda e Sousa. Tel.: (11) 3613-5031
Exposições: Jacqueline Mouradian
Depto. Jurídico: Dr. Valquensir Tayano Jr
Comunicação Integrada: Coordenação: Ivana Mello. **Assistentes:** Daniela Gomes, Janaina Prado, Julliet Esdras, Marcos Costi, Nayara F. Kliner, Therezinha S. Branco. Tel.: (11) 3613-5055.

Supervisão Geral: Mauricio de Sousa, Membro da Academia Paulista de Letras.

Departamento Comercial:
licenciamento@turmadamonica.com.br

Instituto Mauricio de Sousa:
instituto@institutomauriciodesousa.org.br

Estúdios Mauricio de Sousa:
Rua do Curtume, 745 - Bloco F
Lapa - São Paulo - SP - 05065-001
Tel.: (11) 3613-5000

© 2016 Mauricio de Sousa Produções.
Todos os direitos reservados.

ATENDIMENTO AO ASSINANTE
2ª a 6ª feira, das 9:00 h às 18:00 h

São Paulo	(11) 3512-9444
Rio de Janeiro	(21) 4062-7989
Belo Horizonte	(31) 4063-9489
Curitiba	(41) 4063-8355
Florianópolis	(48) 4052-8636
Porto Alegre	(51) 4063-8869
Brasília	(61) 4063-7889
Goiânia	(62) 4053-8851
Salvador	(71) 4062-9340

Internet: www.assinemonica.com.br
Fax: (11) 3845-0399

www.turmadamonica.com.br
msp@turmadamonica.com.br
www.turmadamonicanapanini.com.br
atendimento.turmadamonica@panini.com.br

Disk Banca
Números atrasados poderão ser adquiridos diretamente com o seu jornaleiro, havendo estoque disponível, pelo preço da última edição.

530263304012

INFORME PUBLICITÁRIO

CHÁCARA TURMA DA MÔNICA
RESTAURANTE & LOJA

Semana do Índio

A Chácara Turma da Mônica presta homenagem ao Dia do Índio. A partir do dia 17/04!

OFICINA SUSTENTÁVEL

As crianças aprenderão a fazer cocar com garrafas pets.

Bufê Especial!

© MSP - BRASIL

ENDEREÇO: RUA FERREIRA DE ARAÚJO, 601 - PINHEIROS - SP

chacaraturmadamonica.com.br chacaraturmadamonica

patrocínio: SEARA PORTO SEGURO

ELE BOLOU UM PLANO INFALÍVEL
PALA FESTEJAR O PLIMEILO ANO
DAS NOVAS LEVISTAS...

EM MAIO
NAS BANCAS!

© MSP - BRASIL/2016

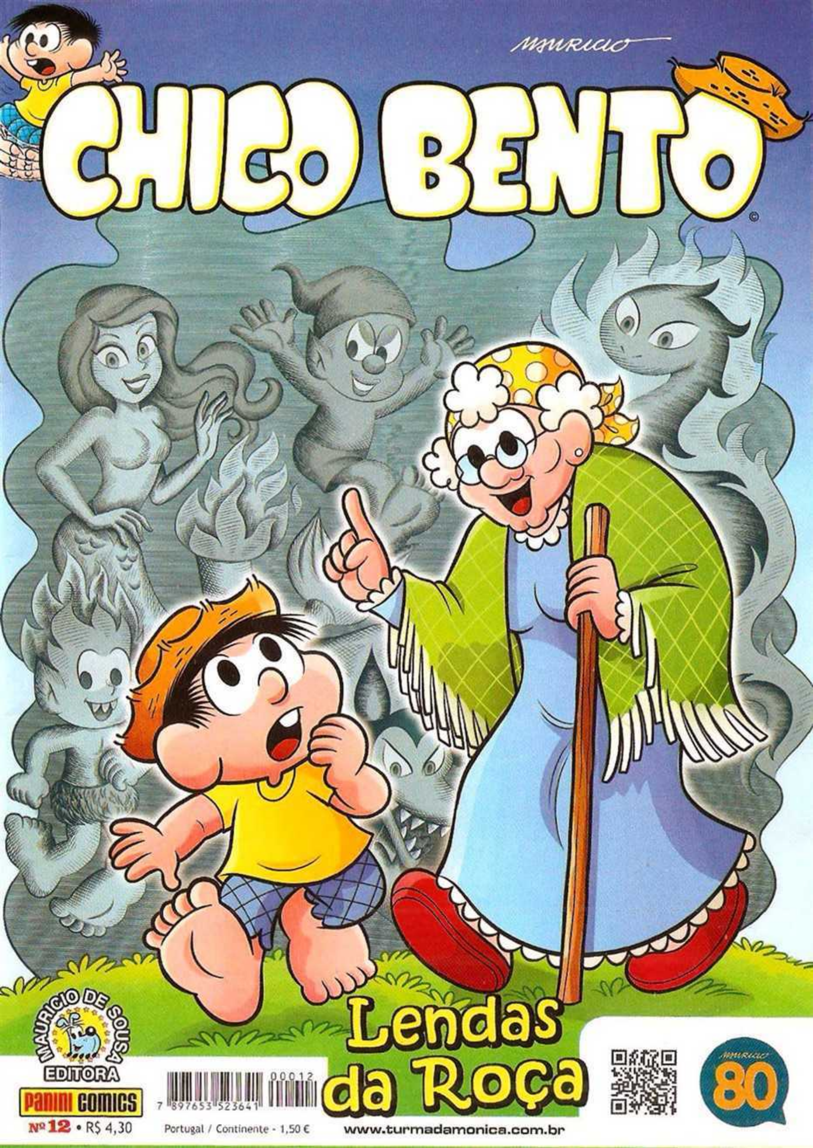
/revistasturmadamonica /gibisdaturminha

www.paninicomics.com.br

MAURICIO

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

PANINI COMICS


MAURICIO
CHICO BENTO ©
Lendas da Roça
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
PANINI COMICS
Nº 12 • R$ 4,30
Portugal / Continente - 1,50 €
www.turmadamonica.com.br
MAURICIO 80